

# **ROÑAAGAYITAKIRINI JESOSHI JOWA OETARIKAPAENI AWIJATSINI IINJA OTHONKANTAPAAKYAARI KIPATSI**

*Itanakawo Jowa rojankinari*

<sup>1</sup> Ritaperotakawo Tajorentsi ikamantakiri Jesokirishito oetaka awijatsini iinja, roojatzi rowaagantakanariri irira ronampiri, roojatzi roñaagantakinawo naari. Naaka Jowa riraga antziniriri Jesoshi okaatzi ikowakaakinari. Tema koñaatziro noñaakiri oetaka rootzimateentsi awijanaki. Iroñaaka nowaagaeyemironi eerori.

<sup>2</sup> Naaka Jowa, jankinatzimirori maawaeni noñaakiri eejatzi maawaeni nokemakiri. Tema ikantana ronampiri okaatzi ikantakiri riraga Jesokirishito eejatzi okaatzi ikantakiri Pawa Tajorentsi. <sup>3</sup> Okameethatzi iñaanateeyeroni maawaeni atziri iroka ñaanamentotsi eejatzi okameethatzi ikemero maawaeni atziri okaatzi okantziri. Omaanta eero ikemashitawo, inta ikenkithashiryaakotyaaawo ikimoshirewentero. Pamine, eero ojamanitzi awijanaki maawaeni iroka nokenkithatakotzimiri.

*Rojankinateeyakinirini aapatziyariri Jesoshi  
janta 7 nampitsiki*

<sup>4</sup> Naaka Jowa jankinatzirori iroka. Nojankina-teeyakinirini jeekatsiripaeni jaka piipatsitekika

owaero Aashiya,\* riraga aapatziyeyaririni Jesoshi jaga 7 nampitsiki. Nokoyi niwethatemi eero kapaeni tsikarika pikanta pijeeki. Eenitatsi riori, roojatzi ikanta: paerani ijeekita, roojatzi iroñaaka, roojatzi ikantyaani ijeekini inja. Nokamantakiri: “Pineshironkateeyerini noyemijantzinkarite janta Aashiyaki, kameetha pijkeekakagaeyerini”. Eejatzi ikaatakira 7 ronampiri Tajorentsi rowaga amitakotapiinteeyeerini, inewootakiri iwinkatharimentoki tema ikowaki eejatzi ineshironkatzimi Tajorentsi eejatzi ijeekakaakimi kameetha. <sup>5</sup> Eejatzi nokamantakiri Jesokirishito: tema kameetha ikamanteyakaeroni aari ikantakiriri Tajorentsi. Rirotaki itawori ipiriintanaa, eero ikamae eejatzi, tema eejatzi ipinkathariwenteeyakirini pinkatharitawitachari jaka kipatsikika.

¡O! ¡Thame añaaperoteri Jesoshi!

¡Osheki inintashireperotanteeri; tema ikamawentakae raapithatantakaerori kaari kameethatatsi antakiro!

<sup>6</sup> ¡Tema iiteeyakaeni amitakotantaniri aririka reewawenteeyeeni!

Eejatzi iiteeyakaeni amanakotariri paashinipaeni atziri riyotanteriri Tajorentsi.

¡O! ¡Thame añaaperoteri! ¡Tema akowaki intsipaete reewawenteri irira maawaeni atziri! ¡Tema akowaki ikanteetatyeyaaani reewawenante! Eejatzi akowaki rantero intsipaete. Aritaki okantyaari.

---

\* **1:4** Paerani ijeekanaki Jowa Aashiya ari iroñaaka iiteetziro Toorokiya.

<sup>7</sup> ¡Pamine! Kyaaryo ikinapae menkoriki riraga Jesoshi. Aritaki añaeyawaerini aaka maawaeni jaka kipatsiki. Eejatzi iñaeyawaerini kentakoeyawitakaririni paerani. Rootaki ithaawanteeyawakyaarini maawaeni theenkaeyiririni, riragaeyanakyaani, jmm, jmm. Kyaaryo, aritaki okantyaari intsipaete.

<sup>8</sup> Tee ipaashinitapiintzi Awinkatharite, ikanteetatyaaani itajorentsitaki, roojatzi ikantani: paerani, eejatzi iroñaaka, eejatzi ikantyaani iinja. Ikantzi: “Naaka itzitaworini nojeekini, roojatzi nokantani nojeekini, notajorentsiperotzi”.

### *Ritakari iñaakiri Jowa*

<sup>9</sup> Ari, noyemijantzinkarite, akimitawaka-gaeyakan: aapatziyeeyakarini Jesoshi, rootaki rowashironkaapiinteeeyantakaeri theenkantatsiri. Ipinkathariwenteeyakaeni Jesoshi, rootaki amateeyantakaworini eshiwentakiro akemaatsitawentyaari irira. Nokenkithatziro iñaani Tajorentsi, tema nokenkithatakotakiri Jesoshi, rootaki rookanteetakinari jaka othampishiki iiteborgi Paatzimoshi.

<sup>10</sup> Apaani tominkoki omatakaakina Ishire Tajorentsi nokenkithashiryaperotanakiri Tajorentsi, roojatzi nokemantakariri ikenkithatakakina. Iñaanatakina, ikimitakari iwaemanka tziwoorentsi: koñeenkataki iñaani,  
<sup>11</sup> ikantakina:

—Pojankinatero maawaeni noñaagayitemirini, roojatzi pipakaanteri aapatziyeeyanarini janta Ejeesoki, Eshimiirinaki, Peerikamoki, Tziyateeraki, Jaarireshiki, Jirareerejyaki, eejatzi Raworisheeyaki. Okaatzinta nampitsi 7.

**12-13** Nopithokashitanakari riraga kenkithatakaakinari; ari noñaakotakiri ijeekantari itamorekatheeta, ikaataki 7, riwetsikaetziro ooro. Niyanki noñaakiriri rojatekaka kimitariri atziri. Rirotaki Jesoshi, riraga poñagaenchari jenokinta paerani, ikoñaatapaaki jaka kipatsikika. Ikithaatakawo eepirothatzi iithaari rooperori, kimitawori ikithayitarini pinkathari; ojeekaki ichopineeki kimiwitawori ishirikathakiro, riwetsikaetziro ooro. **14** Okitamaeshitaperotaki iishi, okimitakawo ampeeranki eejatzi kitamaari menkori: kitamaariroña. Okimitaka roki amoreki kiraamenkyaanikitaki. Tema Riyotziro maawaeni, oetarikapaeni akenkithashiryaayitzirini. **15** Oshipakiryaaki iitzi kareenatha. Ishincheenkatz iñaawaetzzi, ikimitakawo antawo opareenkayi osheki ojootzi, jooo. **16** Kimitaka roerikakiri rakoperoki 7 ompokiro; okontetapaaki ipaantekira ithatyamento, othoyempitzi apite omitzikaaki; oshipakiryaaperotaki ipoo, ikimitakari oorya, ishipakiryaaperotaki, shipakiririri. **17** Noñaantakariri, okimiwitaka nokamanaki notyeemotanakiri iitziki, teree. Tema nothaawantanakityaari. Roojatzi ipampitantakina rakoperoki, ikantakina:

—Eero pithaawantana. Naaka Jesoshi riraga itaperotanakawori maawaeni, tema najaryaakawo maawaeni paerani tekirani niwetsikiro kipatsi. Eejatzi naaka oweyaantawori maawaeni, tema aritaki nomonkaatakiro okaatzi najaryaakari. **18** Ashi noyiro nañaaperotzi. Nokamaperowitapaenta, omaanta añaagaana

eejatzi; iroñaaka nokanteetatyeyaaani nañe. Eero nokamae eejatzi. Naaka kantatsini tsika okaate ikame atziri; naaka kantatsini ninkarika jatatsini jenokinta eejatzi ninkarika jatatsini paamariki kaari tsiwakanitatsini. <sup>19</sup> Iroñaaka pojankinatero iroka piñaakiri, rowaga awijatsini iinja. <sup>20</sup> Iroñaaka nokamantemiro kantakotachari kaari piyotzi inkaaganki. Piñaakiri 7 ompokiro noerikakiri nakoperoki: roshiyakari riraga jewawentziriri aapatziyeeyanarini janta 7 nampitsiki. Iroñaaka piyotaki nopinkathari-wenteeyakirini. Eejatzi rowaga ojeekantari itamorekatheeta: oshiyakaawentakiri maawaeni aapatziyeeyanarini janta nampitsikinta. Iroñaaka piyotaki kijokiro nowaeyakirini.

## 2

### *Rojankinateeyakinirini aapatziyariri Jesoshi janta Ejeesoki*

<sup>1</sup> Eenitatsi eejatzi ikantakinari Jesoshi:

—Noyempyaaminthari, nokowakimi pojankinateniriri riraga jewawentziriri aapatziyeeyanarini janta Ejeesoki iroka noñaani pikantziri: “Iroñaaka nokamantemiro naaka riraga oerikakiriri 7 ompokiro rakoperokira: riraga anashitachari janta ojeekantari itamorekatheeta, kaatatsiri 7. <sup>2</sup> Nokantzimi: ‘Niyotakiro pantayitakirini, niyatapiro pipomeentsiwentakinawo nokowakaakimiri, tee pijamaneentawo. Niyotakimi tee pishinetziri piyemijantzinkarite rantapiintero kaari kameethatatsi. Eeniro jatashitawitzimiri kantashitawitachari: “Naaka Rotyaantanewo

Jesokirishito”, omaanta piyotawakiri ikowawita ramatawiterimi aapatziyanari: niyotaki tee pishinetziri ikenkithatakayemi. <sup>3</sup> Niyotaki osheki pikemaatsitawentakina, omaanta tee pijamaneentawo, pantayitakinarini. <sup>4</sup> Omaanta eeniro pookakiri apaani: paerani pinintaperotawitakina; omaanta iroñaakaroña tee pinintaperotanaana. <sup>5</sup> Pikenkithashiryaaagaeyaani tsika pikantari paerani owakirani paapatziyantakinari; tee pikimiteeyaani iroñaaka. Pikenkithashireeyyeeyaani, petakotya, eejatzi pikimitanteeyaari pikimitaaga paerani, owakira paapatziyeeyakinani. Pikenkithashiryaaaperoteeya, pinintaperotanteenari eejatzi. Eerorika pinintaperotaana, eero añaawaeri aapatziyeeyanarini jaga pinampiki.

<sup>6</sup> Omaanta eenitatsi noñaaperotantakimiri: poonawo rantayitakirini oyaateeyiririni Nikoraashi, rantashitatayitakawoni kaari rayi. Eejatzi naari, noonaperotawo ranteeyirini.

<sup>7</sup> Aririka pikoyi piyoperotero aritaki pikemaperotawakiro iroka nokamantzimiri. Paerani ojeekaki Ereeki inchato owañaantatsiri: aririkami royaawomi paeranijatzi, ikanteetatyeyeaanimi rañeemi. Iroñaaka eeniro kimitawitawori janta okameetheetyaaperotzinta, janta Tajorentsiki. Aririka kameetha pijeekaeyeni eejatzi eekiro piyaatatyye pantapiintakinawo nokowakaemiri, okimitakya powakyaawo iroka chochoki jenokinta owañaaperoeyemirini: kyaaryo pikanteetatyeyeaani pijeekaeyeni janta jenokinta”.

Rootaki rojankinatakaakinari Jesoshi.

*Rojankinateeyinirini aapatziyariri Jesoshi  
janta Eshimiirinaki*

<sup>8</sup> Ejatzi ikantakina Jesoshi:

—Eenitatsi iroka pojankinateeyeniririni riraga jewawentziriri aapatziyeeyanarini janta Eshimiirinaki: “Iroñaaka nokamantemiro naaka riraga Itaperotakawori maawaeni, tema najaryaakawo maawaeni paerani tekirani niwetsikironi kipatsi. Ejatzi naaka riraga Oweyaantawori maawaeni, tema ari nomonkaatero okaatzi najaryaakari. Nokamaki paerani, roojatzi nopiriintanaa.

<sup>9</sup> Nokantzimi: ‘Niyotakiro pantayitakirini, niyotakiro osheki pikemaatsitawentakina, niyotakiro pashironkaawentakina tekatsi tzimimotemini; omaanta eero pipeyakotawo nopinataperotemi janta jenokinta. Niyotaki osheki ikantzimateeyakimini riraga kimityaarini-mi aapatziyeeyanarini. Ikanteeyawitani: “Naapatziyari Jesoshi”. Omaantakya, tee raapatziyeeyanani, inta raapatziyari rirori Jatanaashi. <sup>10</sup> Kyaaryo, rooteentsi osheki pikemaatsityaawo, omaanta eero pitayaayi. Riraga iwinkatharite kamaari romonkyaaagakaantemi apaanipaeni eero ka omonkyaaagamentotsiki, ikowaki rookakayemiro paapatziyawitakinaga. Ojamanineentapaente osheki pikemaatsitayityaawoni oetarikapaeni. Ojamanineentapaente pikyaaryoowentenawo maawaeni nokmantakimiri, roojatzi pikamantyaari; roojatzi nopinataperotemi, ejatzi pikanteetatyeeyaani pañe janta nonampiki. <sup>11</sup> Aririka pikoyi piyoperotero,

iroñaaka powakempitaperotawakyaawo okaatzi nokamantemiri roojatzi panantakyaawo. Aririka kameetha pijeeke eejatzi pantapiintenawo nokowakaemiri, eero piyaatzi eerori paamariki kaari tsiwakanitatsini. Tema iroka oshiyawori pikame apite' ”.

Rootaki rojankinatakaakinari Jesoshi.

*Rojankinateeyakinirini aapatziyariri Jesoshi  
janta Peerikamoki*

<sup>12</sup> Eejatzi ikantakina Jesoshi:

—Pojankinateniri iroka riraga jewawentziriri aapatziyeeyanarini janta Peerikamoki eekiro iñaanateniri aapatziyeeyanarini janta ikantzi: “Iroñaaka nokamantemiro naaka riraga ashitawori nothatyaamento, thoyempitatsiri omeniki eejatzi omitzikaaki. <sup>13</sup> Nokantzimi: ‘Niyotakiro maawaeni pantayitakirini, niyotaki jaga pijekira ijeeki eejatzi osheki pinkathatziriri Jatanaashi: kyaaryo ijeekimoeyimini rirori. Niyotaki paapatziyaperotakina, tee pookana. Paerani ijeekakini pinampiki Antzipashi: riraga kenkithatakotanari, tema ikyaary-oowenantakinawo maawaeni nokowakaakiriri. Piñaakoeyakirini rowamagaetakiri, omaanta tee pookaeyironi paapatziyeeyanani. <sup>14</sup> Omaanta eenitatsi pantayitakirini kaari inimotana. Noshiyakaawentemiro: paeraniperoroña riraga Waraami eeniro riyotaakiririni Waraaka riraga iwinkathariteni mowawajatzi riraga kijaniri icharineetenipaeni Ishirayeeri tsika ikantyaaka rantakaantyaariri irirapaeni kaari kameethatatsi. Roojatzi irirapaeni

rantakagaeyakirini rowakari iwatha ashi riwetsikayitzirini atziri itajorentsitashitari; eejatzi ishirontapiinteeeyakawoni kaari iina. Eeniyo iroñaaka pikaateeyakirini jaga oshiyakaririni riraga Waraami: irirapaeni rantakaagaantakimi rowakari iwatha ashi riwetsikani atziri itajorentsitashitari; eejatzi pishirontashitayitakawoni kaari payi. <sup>15</sup> Eejatzi eeniro itsipateeyimini oyaateeyiririni Nikoraashi. Tee okameethatzi ranteeyakirini irirapaeni: rantakagaeyimironikari rantayitzirini rirori. <sup>16</sup> Rootaki pikenkithashiryaanteeyaneeyaarini, eero pikimitaa chapinki. Eerorika pookaeyironi pantayitzirini, niyaatashiteeyiminikari nompojeeyapaakiminikari. Nothatzinkaeyakitziiminkari nothatyaamentoki rowaga thoyempitatsiri apite: nothonkaeyeminikari thatzik, thatzik. <sup>17</sup> Powakempitaperotawakya kameetha iroka nokamantzimiri. Aririka kameetha pijekki eejatzi pantapiintakinawo nokowakaemiri, ari nopakimi poyaari kaari iñagaetzi, kimitawori nopashiteeyakarini paejatziiteni manaa. Eejatzi nopemi kitamaari mapi, jankinateenchari mapiki piwaero owakirari: piyotero eerori piwaero, omaanta eero Riyotziro paashinipaeni”.

Rootaki rojankinatakaakinari riraga Jesoshi.

*Rojankinateeyinirini aapatziyariri janta Tziyateeraki*

<sup>18</sup> Eejatzi ikantakina Jesoshi:

—Pojankinateniri iroka jewawentziriri maawaenii aapatziyanari janta Tziyateeraki: “Iroñaaka nokamantemiro naaka Itomi

Tajorentsi: okimitakawo nomi paamari amorekaanikitzi, eejatzi oshipakiryaaki noetzi, okimitakawo kijokitatsiri poreryaanikitatsiri.

<sup>19</sup> Nokantzimi: ‘Niyotakiro pantayitakirini. Niyotaki pinintaperotawakagaeyakan, paapatziyeeyakinani, petakoeyakarini atziripaeni, pikyaaryooowentakinawo maawaeni nokowakagaeyakimirini. Eekiro piyaateeyatzii pantaperoeyanakironi.

<sup>20</sup> Omaanta eeniro apaani pantziro kaari inimotana: peshiwentakiro rowaga Jesaweera iyotagaeyakimironi aapatziyanari ishironteeyawoni kaari iina eejatzi iyotagaeyakimirini aapatziyanari oshironteyarini kaari oemi, eejatzi raapatziyeeyakawoni riwetsikashitarini atziri. Okantawita: “Nokenkithatakotapiintziri Tajorentsi”, omaanta amatawitapiintteeyakirini aapatziyeeyanarini.

<sup>21</sup> Noyaakotawitakawo okenkithashiryaa-gaeyaami; omaanta tee okoyi okenkithashireey, tee okoyi opakayiteeroni oshirontayitarini kaari oemi.

<sup>22</sup> Iroñaaka nokamantemi: aritaki nomantsiyatakaakiro; eejatzi eerorika ikenkithashiryaa riraga aapatziyeeyaworini, nowashironkaaperoeyerini rirori kameetha eejatzi.

<sup>23</sup> Kyaaryo nowamagaeyerini maawaeni oyaateeyirorini Jesaweera, nothonkaeyerini maawaeni. Roojatzi riyoteeyantanakyaani maawaeni aapatziyeeyanarini niyotzitakiri ikenkithashireeyirini atziri eejatzi niyotakiro maawaeni ikowaeyakirini rajankaneki. Okameethatzirika panteeyakirini, aritaki nokaminthaaperoeyemini; omaanta teerika okameethatzi, aritaki nowashironkagaeyaki-

mini. <sup>24</sup> Omaantakya paashinipaeni eeroka kaari aapatziaawoni Jesaweera, eejatzi kaari antziniri Jatanaashi ikantawitariri, tekatsi nokanteeyemini; <sup>25</sup> omaanta pikantyaani paapatziyena roojatzi nopolkanteeya. <sup>26</sup> Aririka pikyaaryoowentakinawo maawaeni nokowakaakimiri roojatzi nareetanteeya, ari noetakimini pinkathariwenteeyiririni osheki atziri. <sup>27</sup> Nokimitaka naari, ikowakaakina Pawa nopinkatharitantakari, eejatzi nokantemi eerori pipinkatharitaperotantanakyaari. Aririka opariye chomo, thonkapaaka otzimpookapaaki maawaeni, eejatzi pikimitya eerori: pithonkaeysterini maawaeni kaari aapatziyeeyanarini, thoperee. <sup>28</sup> Pipinkatharitaperotanaki, osheki nowaneenkatem, pikimityaari kamori. <sup>29</sup> Powakempitaperotawakyaawo iroka nokamantzimiri”.

Rootaki rojankinatakaakinari Jesoshi.

### 3

#### *Rojankinateeyinirini aapatziyariri Jesoshi janta Jaarireshiki*

<sup>1</sup> Roojatzi eejatzi ikantakina Jesoshi:  
—Pojankinateniriri jewawentziriri aapatziyeeyanarini janta Jaarireshiki: paerani ikantakiri atziripaeni: “Riraga jaarireshijatzi ikemijantaperotziri kameetha Jesoshi”. Omaanta iroñaaka noñeemi naari, rooteentsi pipakay-imateromi paapatziyana. ¡Pikemena, naaka piwinkatharite! Eenitatsi irika 7 jewawenterini ronampiri Tajorentsi ikemijantaperotana. Eejatzi eenitatsi nakokira noerikakiri ompokiro ikaatzi

7. Tema irira oshiyawori 7 kenkithatakaantaniri noñaani janta 7 nampitsiki. Nokantzimi: ikenkithashiryaa atziri poyaataperotana, omaanta niyotakimi pajankaneki, tee paapatziyaperotana. <sup>2</sup> Kyaaryoowa, pitheenkaperotanakarira, piyaateekari paamariki kaari tsiwakanitatsini. Tee inimotziri Tajorentsi pantayitakirini. ¡Pikakishirete! Paapatziyena kameetha, pantenawo nokowakaakimiri.

<sup>3</sup> Pikenkithashiryaperotaneero noñaani pikemakiri paerani: pikemijantaperotero, pikenkithashiryaaaneeya, pookaero pantziri. Eerorika paapatziyaperotaana, niyaatashitemi, nowashironkaemi. Tee piyoteeyini tsika okaate niyaatashitatemiri: nokimityaari koshintziranki, eero piyotzi tsika okaate ipokashitatemiri ikoshitatemiri. <sup>4</sup> Osheki pitheenkanteeyini, omaanta eeniro apaanipaeni aapatzianari janta kameetha ijeekeayini riori. Panteeyakironi kaari kameethatatsi noshiyakaantakimiro poepatsitzirowanki piithaari; omaantakya riraga aapatzianari kameetha, tee roepatsitziro iithaari; noñaakiro okitetaki, okitamaamawoperotaki. Kyaaryo ikameethataki noñaaperotantakariri ikameethatzi. Ijeekimotena riori, ikithaatawo kitamaama-woperotatsiri. <sup>5</sup> Maawaeni eekiro ryaatatyyee ranteeyakironi nokowakagaeyakiririni ikithaatawo rowaga kitamaaperotatsiriroña. Eeniro ojankinataka iwaeropaeni maawaeni rioripaeni noñaanamentoki tsikarika rojankinatakotapiintzirira nonampiri iwaeropaeni atziri ikanteetatyeyaaani ijeki jenokinta. Eero noshe-

powakotziri iwaeropaeni. Eejatzi nokamanteri Pawa: “Riotaki irika aapatziyanari”. Roojatzi nokamanteeyeririni maawaeni ronampiripaeni.  
<sup>6</sup> Powakempitaperotawakyaawo iroñaaka nokanteeyimirini, iroñaakaakya pantero.

Rootaki rojankinatakaakinari Jesoshi.

*Rojankinateeyakinirini aapatziyariri Jesoshi  
janta Jirareerejyaki*

<sup>7</sup> Eejatzi ikantakina Jesoshi:  
—Pojankinateniriri jewawentziriri  
aapatziyeeyanarini janta Jirareerejyaki:  
“Iroñaaka nokamantemiro naaka Jesoshi  
nokyaaryooowentziniri okaatzi nokantziri, eejatzi  
riraga kyaaryooperotatsiri. Naaka icharineeten  
Iraviiri, naaka riraga Rotyaantanewo Tajorentsi,  
nopinkathariwentaperote. Naaka riotaki  
yoaanakirini ninkarika jatatsini jenokinta  
eejatzi ninkarika jatatsini paamariki kaari  
tsiwakanitatsini. Nokanterika: ‘Itsipatena  
irika’, tekatsi ookakayerini. Nokanterika:  
‘Eero itsipatana rirori’, tekatsi amimotendarini  
janta nonampikinta. <sup>8</sup> Nokantzimi: ‘Niyotakiro  
pantayitakirini. Paerani nokowakaayitakimini:  
“Pikenkithatero noñaani, namitakotemi”. Ari  
pantzitakinawo, roojatzi iroñaaka pantakinawo:  
tekatsi ikanteetemi romaeryagaetemi. Tee  
poshekiteeyini, eejatzi tee pipinkathariteeyaw-  
ityaani, omaanta pikyaaryooowenteeyakinawoni  
nokanteeyakimirini. Pikanteeyakirini  
atziri: “Naapatziyari Jesokirishito”, tee  
pipashiwentakayina. <sup>9</sup> Enitatsi atziri

aapatziyariri Jatanaashi, rootaki ikijantakimiri, omaanta ikantawaetashita: “Naaka joriiyo, tema naapatziyari Tajorentsi”. Omaanta tee raapatziyana, itheeyashita. Inja nareetakagaeyaarini eeroriki rotziwerowashitantapaemiri, ipinkathatantapaemiri: riyoteeyanakini osheki nonintaperoeyakimini.

**10** Rowashironkagaeyawitakimini, omaanta pikyaaryooentakiro nokantakimiri, tee pijamashiryawo. Rootaki notzikakowenantakimiri iinja pipomeentsitakotanakya maawaeni kipatsiki. Opomeentsitzimoeyakyaarini maawaeni atziri; omaanta, kyaaryo naakowenteeyemini.

**11** ¡Pamine, sha! Eero ojamanitzi nareetanteemiri. Pikkantyaani paapatziyeeyenani, roojatzi tekatsi thañaawakimini piyaatanaki jenokinta; pijkeekapae janta, pikanteetatyeyaaani.

**12** Aririka eekiro piyaatatyee pantakinawo maawaeni nokowakagaeyakimirini, ari nojeekakaaperotemi janta ijeekinta Tajorentsi: eero pipiyaa eejatzi. Nojataakotemi pipankaki iwaero Tajorentsi riyotanteetyaari pishenkatakari. Eejatzi nojataakotemi owaero inampi Tajorentsi: rowaga Jerojaree owakirari poñaachani jenokinta. Okantyaani riyotanteetyaari pinampitawo eerori. Eejatzi nojataakotemi nowaero naari, owakirari, riyotanteetyaari asheninkatawakagaeyakan.

**13** Powakempitaperotawakya iroñaaka nokamantzimiri eejatzi pantero”.

Rootaki rojankinatakaakinari Jesoshi.

*Rojankinateeyinirini aapatziyariri Jesoshi*

*janta Raworisheeyaki*

<sup>14</sup> Eejatzi ikantakina Jesoshi:

—Pojankinateeyeniririni jewawentziriri  
 aapatziyeeyanarini janta Raworisheeyaki:  
 “Iroñaaka nokamantemiro naaka riraga  
 Kyaaryooperotatsiri, owaagakimirori  
 okaatzi ikantakinari Tajorentsi. ¡Pikemina!  
 Nokantapiintzimi kyaaryooperotatsiri.  
 Naaka itaperotakawori niwetsikantakawori  
 maawaeni oetarikapaeni: nantakiro maawaeni  
 ikantakinari Tajorentsi. <sup>15</sup> Nokantzimi:  
 ‘Niyotakiro maawaeni pantayitakirini.  
 Pikyaaryooowentenawomi nokowakaemiri,  
 noshiyakaantemimi iñaa jaawari; pitheenkaperot  
 enami, noshiyakaantemimi iñaa katsinkaari.  
 Noshiya tee pitheenkaperotana omaanta eero  
 poyaataperotana kameetha aanantakimirori  
 jaawaneentatsiri. Tema niyotaki tee pikyaary  
 ooowentanawo nokowakaemiri, omaanta tee  
 pitheenkaperotana; rootaki noshiyakaanan  
 takimirori jaawaneentatsiri. Naaka nokoyi  
 eero ka eerorika pikoyi pijaawaperote, ari  
 pikatsinkaate; eejatzi okimitaka, eerorika pikoyi  
 paapatziyaperotena, ari pitheenkaperoteeta:  
 eero pitsipateero. Noepiyaatzirokari  
 jaawaneentatsiri. <sup>16</sup> Tee nokoyi nirero  
 jaawaneentatsiri: neewatakiro, ojeekiita  
 okaanteekaata. Eejatzi eerori, tee noñaaperotzimi.  
 Otzimatyee pantapiintero kameethatatsiri  
 eejatzi poñaayenawo kameetha poyaataper  
 otena. ¡Noepiyimikari! <sup>17</sup> Pikanteeyawitani:  
 “Naakapaeni ashaagantzinkaripaeni osheki  
 nantayitakini, tekatsi koetyeemoteenani

naaka". Pikompitakawo: tee piyotzi ashironkaakimi; pashironkaaperotaka, tekatsi tzimimotemini, pikimitaka pikaankimerikitaki. Tee piyoperotziri Tajorentsi: okimiwitaka tee piñi. <sup>18</sup> Iroñaaka nokantemi: pamanantenari ooro kameethaperotatsiri, otzimimotantemiri pashaagananteeyaari kyaaryoopero. Eejatzi pamanantenawo kithaarentsi kitamaari pikithaatanteeyaari riyotanteetemiri kyaaryo nowameethateemi. Pamanantenawo ejatzi aawintawontsi pikaakiteeyaari pokiki, paminanteeyaari. Ņaakiro, kimitaririka irika, pamanantenari naaka aritaki nowameethatemiri pajankaneki pikimitanteeyaariri ooropero ari niyotakaaperoeyakimirini Tajorentsi.

<sup>19</sup> Maawaeni ikaatzi nonintaperotziri atziri, nokaminayeri ejatzi nowashironkaeri, riyotantyaari tee okameethatzi ranteero kaari kameethatatsi. Iroñaaka eero pitheenkante, omaanta pikenkithashiryaagaeya, eero pikimita paerani: pikowaperotee piyoperotena naaka.

<sup>20</sup> Pamine, okimitaka nokatziyapaaka omookira ashitakontsi nokaemimi, nokoyi notsipatemi. Aririka pikemawakina roojatzi piwethatantawakina, roojatzi nokyaantapaakyaaari, nojeekimotantapaakimi ejatzi nakiyotapaakimi. Nokowaperotaki atsipatawakagaeyaani. <sup>21</sup> Tema nantakiniri Pawa maawaeni ikowakaakinari, rootaki nojeekimotantakariri, notsipatari nopinkathariwenantzi. Iroñaaka ari pikimitakya eerori: aririka pikyaaryooentakinawo maawaeni nokowakagaeyakimirini, ari atsipatawakagaeyakyaani apinkathariwenan-

teeyeni. <sup>22</sup> Powakempitaperotawakyaawo okaatzi nokamanteeyimirini roojatzi pantero'".

Rootaki rojankinatakaakinari Jesoshi.

## 4

*Jeekimoeyiririni jenokinta iñaaperoeyakirini  
Tajorentsi*

<sup>1</sup> Roojatzi koñaatziro noñaakiri eejatzi, noñaaperotakiro jenokinta, inthomaenta; okimitaka ashitaryaaka ashitakontsi. Roojatzi nokemantaari eejatzi riraga nokemakiri inkaaganki, aririka iñaawaete roshiyawitakari tziwoorentsi. Ikantakina:

Pipokanaki jaka jenokika. Noñaayemiro oetarika awijatsini iinja.

<sup>2-3</sup> Rootaki omatakaakinawo Ishire niyaatantakari jenokinta. Janta noñaapaakiri ishipakiryaaki ikimitakawo mapi iporeryaataki kityonkari eejatzi natsiryathari. Niyotantakariri riro Tajorentsi. Iyotaakina Ishire. Eejatzi noñaakiri ijeekaki iwinkatharimentoki. Ari rinkinagaakitakiro kimitaka oye inta apaani ikanta natsiryathari. Ari ikanta ishipakiri. Omaanta Tajorentsi osheki ishipakiri, morek, morek, tharek, tharek, morek, tharek. <sup>4</sup> Eejatzi inkatapiro ijeekantari osheki paashini jeekamentotsi, okaatzi 24. Janta ijeekaeyakini 24 aataperoteenchari, pinkathariteeyatsirini. Ikithaateeyawoni iithaari kitamaamawori, ramantheeteeyakani. Ro riwetsikaetziri ramantheeri ooro. <sup>5</sup> Opoñaaka iwinkatharimentoki Tajorentsi kimitawori

oñaawaepookitziranki, eejatzi tariito. Eejatzi inewootakawo ootamentotsi amorekaki, okaataki 7: oshiyakaawentaka 7 ronampiri kameethari.  
<sup>6</sup> Eejatzi inewootakawo iwinkatharimentoki owinteniityeera omaanta shipakiryaaki okimitakawo jiriniki koñaarini.

Eejatzi rinkitheetakiro iwinkatharimentoki Tajorentsi 4 ronampiri kameethari omampaawaetapiintzinkari. Janta ichopineetakiri apaani ronampiri kameethari, eeniro paashini itapiitaki, eeniro paashini rakoperoki, eeniro paashini rampateki. Enitatsi rokipaeni rirori maawaeni iwathakipaeni. <sup>7</sup> Roshiyakari apaani manitzi; irira paashini roshiyakari waaka; irira paashini roshiyakari ipoo shirampari; irira paashini roshiyakari pakitha raanaki. <sup>8</sup> Eenitatsi irira ishiwankipaeni okaatzi 6; osheki rokipaeni ojeekayitakini maawaeni iwathaki. Ikantatyaaani romampaawenteeyarini Tajorentsi: kiteziriki, tsiteniriki; tee roshitayiro. Iroka ikantziroka romampagaeyani:

“Osheki pikameethataki, osheki pikameethataki,  
 osheki pikameethataki eeroka  
 Nowinkatharite Tajorentsi:

osheki pitajorentsitaki, tekatsi pomeentsitzimotemini.

Pikantani pijeeki: paeraniperoroña, roojatzi iroñaaka, eejatzi iinja”.

<sup>9</sup> Roojatzi rapiitapiintziri iñaaperotantariri riraga Tajorentsi riraga ikantani ijeeki:

“Ikameethaperotzi Tajorentsi, osheki nopinkathatziri.

Osheki nopaasonkitziri riraga pinkathariwentakinari.

Ikantani rañi, eero ikamanitzi”.

<sup>10</sup> Aririka ikemapiinteeyawakirini riraga 24 aata-peroteenchari, rotziwerowashitapiinteeeyakarini Tajorentsi riraga añaaperotatsiri ikanteetaty-eeyaani, ipinkathateeyakirini. Ragaeyakironi ramatheerepaeni royiiteeyakinirini iitziki, romampaawenteeeyakarini:

<sup>11</sup> “Pikameethaperotaki, Nowinkatharite, osheki pitajorentsitaki.

Okameethatzi noñaaperoeyemini, nopinkatha-teyemini.

Niyotaki tekatsi pomeentsitzimotemini: tema pi-wetsikakiro maawaeni jeekaeyatsirini.

Pikowakini paerani ojeekini oetarikapaeni, rootaki ojeekantakari iroñaaka”.

## 5

### *Jesoshi oshiyariri rowishate Tajorentsi*

<sup>1</sup> Ari koñaatziro noñaakiro eejatzi, noñaakiro rakoperoki Tajorentsi rapineeteetakiro Iwaperite, ojankinataka inthomaenta eejatzi jakakiroka. Ari apineekaka eejatzi ontsirekaka kameetha, okaataki 7. <sup>2</sup> Eejatzi noñaakiri ronampiri Tajorentsi, shintsaperotatsiri, itacheronkawaantetapaaki ikantawita:

—¿Ninka kameethaperotatsiri imatantyaawori riyontareero iroka jankinarentsika, rapineereero?

<sup>3</sup> Ari namineeyawitanakani, tekatsi akirini. Tekatsi materoni rapineereero. Tee imatziro jenokijatzi, kipatsijatzi, jeekatsiri tsikarikapaeni.

Tekatsikya. <sup>4</sup> Tekatsi apaani kameethaperotatsini, mataperoterorini rapineereero, rootaki netakoperotantanakari: kyaaryo niraakoperotantanakari, tekatsi kamantenawoni oeta okantakotayitzirini jankinarentsi. <sup>5</sup> Roojatzi ikantakina apaaniaataperoteenchari:

—Eero piraaga. Eenitatsi apineeryagaeroni: riraga icharineeteni Joraani; ikimiwitakari chaanari, osheki ishintsitzi. Eejatzi rirotaki icharinetakarini Iraviiri, tema osheki ipinkatharitzi. Imatakiniri Tajorentsi maawaeni ikowakagaeyakiririni, rootaki imatanteeyaworini riyontaryagaero eejatzi rapineereero Iwaperite.

<sup>6</sup> Roojatzi naminakotziri Tajorentsi janta iwinkatharimentoki, eejatzi ikaatzi ronampiri kameethari <sup>4</sup>, eejatzi riraga <sup>24</sup> aataperoteenchari. Eejatzi noñaakiri rojatekaka niyanki inewootziri Tajorentsi riraga Jesoshi iiteetziri Rowishate. Noñaakiri rakoki imoontawaetaka eejatzi iitziki rowamaanteetakariri paerani. Eenitatsi ichee <sup>7</sup>, eejatzi roki <sup>7</sup>: oshiyakaawentziro riraga <sup>7</sup> ronampiri Tajorentsi jewawenantatsiri rotyaantakiri ithotyaakiro raminiri maawaeni atziri jaka kipatsikika. <sup>7</sup> Ari riyaatashitakiri Tajorentsi roerikakiro rakoperoki Iwaperite, apineekachari. <sup>8</sup> Roojatzi roerikantapaakawo, riraga <sup>4</sup> ronampiri omampaawaetapiintachari eejatzi riraga aataperoteencharipaeni rotziwerowashiteeyakarini riraga Rowishate Tajorentsi. Roerikaeyakironi kimitawitawori aaripa; roerikaeyakironi eejatzi kimitawitawori

pajo, riwetsikaetziri oro: ojeekaki inthomaenta kajankapaneri. Iroka kajankapanerika oshiyakawo amanaantsipaeni aapatziyeyaririni Tajorentsi. <sup>9</sup> Roojatzi romampaawenteeyan-takarini Rowishate Tajorentsi mampaantsi owakirari. Romampaawentakari iroka:

“Pikameethaperotaki poerikero Iwaperite apineekachari piyontareero;

Tema paerani rowamagaetakimi, papaatawen-teeyakinawoni piraan naakapaeni maawaeni atziripaeni, pipinawentaki-nawo okaatzi nanteyeyirini.

Powawijaakoeyantakinarini nojeeiki-moeyantyaaririni Tajorentsi, maawaeni.

Powawijaakoeyakirini jeekayitatsirini maawaeni inashitzinkaripaeni atziri, inashitayita-worini maawaeni ipaantepaeni.

Kyaaryo, powawijaakoeyakinani poñaayitacharini maawaeni nampitskipaeni, tsikarika no-jeekayitzini.

<sup>10</sup> Pipeyeeyakinani pinkathariteeyatsirini, eejatzi pipeyeeyakinani ſiaanakowenantapiinteeyiririni atziripaeni iroñaaka:

rootaki iinja nopinkathariwenanteeyaaarini maawaeni paashinipaeni jeekatsiripaeni kipatsiki, tema namanakowenanteeyaaaririni ramitakoeyerini Piri.

Rootaki pimatantawori pagapro eeroka Iwaperite Tajorentsi, eejatzi pimatantawori piyontaryaakiro rowaga ontsirekakaga”.

<sup>11</sup> Roojatzi naminantanaa eejatzi; noñeeyakirini riraga osheki ronampiripaeni Tajorentsi: tee

apaanipaeni ikanta, oshekiperoroña kameetha. Eejatzi noñeyakirini eejatzi riraga 4 ronampiri kameethari eejatzi riraga 24aataperoteenchari.  
**12** Ishincheenkataki romampaawenteeyakarini:  
 “Osheki ikameethaperotaki Jesoshi iiteetziri Rowishate Tajorentsi rowamagaetawitakari, riyoteeyakini maawaeni jeekaeyatsirini osheki itajorentsitaki rirori, rashiteeyakawoni maawaeni oetarikapaeni, osheki riyotziro oetarikapaeni, maawaeni imatayitakironi oetarikapaeni.

Thame maawaeni apinkathateeeyerini, añaaperoeyerini, aweshiryaaawenteeyaarini”.

**13** Eejatzi nokemaeyakirini maawaeni jeekatsiripaeni jenokinta, eejatzi kipatsiki, eejatzi maawaeni kamaeyawiteencharini: riraga kitatawiteenchari kipatsiki, eejatzi piinkawitachari; romampaawenteeyakarini maawaeni kameetha:

“Thame maawaeni aweshiryaaawenteeyaarini Tajorentsi jeekatsiri iwinkatharimentoki eejatzi Rowishate, apinkathateeeyerini, añaaperoeyerini, akanteetatyeeyaani.

Tema itajorentsitaperotaki, ikanteetatyeeyaani”.

**14** Roojatzi ikanantaka riraga 4 ronampiri omampaawaetapiintachari:

“Aritaki okantyaari”.

Eejatzi rotziwerowashiteeyakarini riraga aataperoteencharipaeni ipinkathateeeyakirini maawaeni.

**6***Riyontaryagaero Iwaperite Tajorentsi*

<sup>1</sup> Ari okaataki 7 ontsirekaenchari Iwaperite Tajorentsi. Noñaakotakiri Jesoshi iiteetziri eejatzi Rowishate Tajorentsi riyontaryaakiro itanakawori apineetachari, roojatzi nokemantakari apaani ronampiri omampaawaetapiintachari, tacheronkawaanteri iñaawaetzi, ikimiwitawo oñaawaepookitziranki, toog, toog. Ikantzi:

—¡Pipoke jaka!

<sup>2</sup> Roojatzi noñaantawakariri jewatapaentsiri: ikyakotapaakari kawayo kitamaari, roerikapaakiro iwyaani. Ramantheeteetakiri; jataki raminiri rowayirite romanateri, ikowaki ranaakooyerini, romanateri ithonkeri rowamayeri.

<sup>3</sup> Roojatzi riyontaryaantakawo rowaga apitapaentsiri, roojatzi ikanantaka paashini ronampiri:

—¡Pipoke jaka!

<sup>4</sup> Eejatzi ikinapaaki paashini kawayo, kityonkaperotatsiri. Ikanteetakiri:

—Iroñaaka ishineteetakimi piyoteeri atziri romanatawakagaeyaani, rowamaawakagaeyaani.

Ari ipaetakiri antawo ithatyaamento.

<sup>5</sup> Roojatzi riraga Rowishate Tajorentsi riyontaryagaero rowaga *tres-tapaentsiri* roojatzi nokemantakari paashini tacheronkawaanteri ikantzi:

—¡Pipoke jaka!

Roojatzi noñaantawakari ikinapaaki chenkari kawayo, roerikapaakiro kiyaakotariri

rotenakamento, rotenakantyaawori oetarika-paeni. <sup>6</sup> Roojatzi nokemantakari ronampiri omampaawaetapiintachari ojatekaenchari niyanki, ikantzi:

—Tee añaaperotziro osheki teriiko eejatzi shinki, rootaki pinaperotachari. Omaanta oyeenka oriwi eejatzi awishoowaantsi oowa, eero peewanatawo inta pikempoyeero kameetha.

<sup>7</sup> Roojatzi riyontaryagaero paashini, okaata-paaki iroñaaka 4, roojatzi nokemantakari paashini ronampiri omampaawaetapiintachari ikantziri:

—Pipokanaki jaka.

<sup>8</sup> Eejatzi noñaawakiri paashini kawayo, kiteriwitziri; iita iwaero riraga kyaakotapaariri: Owamaantatsiri. Royaatapaeri itapiiki oshiyakaawentziriri kamaentsiripaeni. Tema ishineteetakiri rowamaeyakirini oshekiperotaki atziri jaka kipatsiki: apaanipaeni kamaentsiri itonkakiri rowayirite; paashinipaeni kamaentsiri aakiri itashe; paashinipaeni aakiri mantsiyarentsi; paashinipaeni rowamaeri koweenkatatsiri piratsi.

<sup>9</sup> Roojatzi riraga Rowishate Tajorentsi riyontaryaantakawo paashini, okaatapaaki iroñaaka apawakooni; roojatzi noñaantakawo aritaari itaapiinantawori kajankapaneri. Okimitaka noñaakiri janta eenitatsi osheki aapatziyeeyaririni rirori, kamaeyawiteen-charini. Paerani ikenkitheeyawitani iñaani Tajorentsi, riyotaapiinteeyawitarini atziri tsika ikantari rirori, rootaki rowamaanteetakariri. <sup>10</sup> Itacheronkawaantetakiri ipaante ikanteeyini:

—Nowinkatharite, eeroka pinkathariwenteeyiririni maawaeni jeekatsiripaeni. Osheki pikameethaperotaki, pitajorentsitaperotaki. Niyotaki otampatsikataperotzi piñaani, kaari pamatawitantzi. ¿Tsika okaate pikijakowenan-teenari? ¿Tsika okaate powashironkaanteeyantyaaririni riraga jeekatsiripaeni kipatsikinta, owamagaeyakinarini? Tee nokoyi nojamanite.

<sup>11</sup> Raapatziyeeyakarini rioripaeni Jesoshi rootaki ipaeyantakaririni kithaarentsi kitamaaperotatsiri. Ikantziri:

—Pimakoryaawakiita. Tekira omonkaata nowashironkaaperoeyantyaaririni owamagaeyakimirini. Eenitatsi ijeeki paashinipaeni piyemijantzinkarite rowamagaeteri. Paapatziyeyakinani, rootaki rowamaanteetakimiri; raapatziyeeyakinani paashinipaeni, rootaki rowamaanteetyaariri rirori. Aririka omonkaataapaakya nokoyiri, aritaki nowashironka-gaeyakirini maawaeni owamaantatsiri.

<sup>12</sup> Roojatzi riyontaryaantakawo paashini, okaataki iroñaaka 6. Noñaanakiro omoyekaperotanaka kipatsi, antawo omoyekaka, moye, moye, moye. Itsiteniperotanaki oorya, ikimitanakawo tsimenkito; omaanta riraga kashiri, ikityonkataperotanaki, ikimitanakawo iraantsi, kityonkatanaki kameetha. <sup>13</sup> Ejatzti ipariyeeyanakini osheki ompokiropaeni kipatsiki: ikimitakawo okithoki atsimiriki rowaga irakatsiri, aririka opoki antawo tampyaa, roojatzi omoyekakotantapaakyaawori. <sup>14</sup> Opeyanaka jenoki, okimitakawo apineetzirrowanki paperi.

Opeyaka maawaeni kipatsi: tonkaaripaeni, othampishipaeni, owinteniityaanakirapaeni maawaeni; ari okaatapaaki. <sup>15</sup> Eejatzi noñaakiri iwinkatharitepaeni atziri, eejatzi iwinkatharitepaeni joraaropaeni, ashagantzinkaripaeni, shintsitayitatsirinipaeni, iwaatorotepaeni atziri, eejatzi ratziritepaeni, maawaeni atziri: ishiyeeyananakani omooki impeeta. Romaneeyapaakani mapinaki janta tonkaariki. <sup>16</sup> Ikantziri:

—Thame amaña omooki mapinaki, eero iñaantee Tajorentsi rootaki ashiyaapithatantyaa-wori rowashironkaaperotakae riraga rowishate Tajorentsi. Tema ikijaperotakae osheki iroñaaka. ¡Oeeii! ¡Kijaka Tajorentsi! ¡Rooteentsi rowamagae! <sup>17</sup> Iroñaaka ikijaperoeyakinani maawaeni; iroñaaka ithonkayenani naakapaeni.

## 7

### *Rojataakoeyakirini osheki icharineeten iShi-rayeerini*

<sup>1</sup> Roojatzi noñaantakari ronampiripaeni Tajorentsi ikaataki 4, ikatziyeeyakan rinkitakiro kipatsi, janta othapikitapaakinta. Raatzinkakaaperotakiro shintsitatsiri tampyaa eero otampyaaperotanta osheki kipatsiki, inkaareki, inchatomashiki, tsikarikapaeni.  
<sup>2</sup> Roojatzi noñaantakari paashini ronampiri Tajorentsi, ipoñaaka janta ikinapaenta oorya, ramakiro riwitaahamento riwitaakotantyaariri atziripaeni. Ikaemakoeyapaakirini paashini 4 ronampiri, ishineteetziri thonkaeyerorini kipatsi eejatzi inkaare iinja. <sup>3</sup> Ikantakiri:

—Eeroota pithonkitawo kipatsi, inkaare, inchato, maawaeni iroñaaka. Itawakyaariita ojataakotawakiriita ipankakira joriiyopaeni antziniriri Tajorentsi ikowakaakiriri.

<sup>4</sup> Ari nokemakowentakiri tsika ikaateeyini ojataakoeyeencharini: ikaateeyini 144.000 joriyyopaeni antziniriri Tajorentsi ikowakaakiriri. Maawaeni ikaateeyakirini icharineetenipaeni inashitayitacharini itomipaeni Ishirayeeri. <sup>5</sup> Ari rojataakoeyakirini ipankaki:  
 ikaateeyakini icharineeteni Joraa 12.000,  
 ikaateeyakini icharineeteni Roweeni 12.000,  
 ikaateeyakini icharineeteni Kaara 12.000,  
<sup>6</sup> ikaateeyakini icharineeteni Asheeri 12.000,  
 ikaateeyakini icharineeteni Nejatarii 12.000,  
 ikaateeyakini icharineeteni Manaseeshi 12.000,  
<sup>7</sup> ikaateeyakini icharineeteni Shimiyo 12.000,  
 ikaateeyakini icharineeteni Rewii 12.000,  
 ikaateeyakini icharineeteni Ijakaari 12.000,  
<sup>8</sup> ikaateeyakini icharineeteni Shaporooni 12.000,  
 ikaateeyakini icharineeteni Josee 12.000,  
 ikaateeyakini icharineeteni Irijamiini 12.000.  
 Ari rojataakoeyakirini ipankaki, maawaeni.

### *Osheki kithaatkawori kitamaari*

<sup>9</sup> Roojatzi naminantanaka eejatzi, noñeeyakirini osheki kameethari atziri, ipiyoteeyakani: tekatsi akantya ayoteeyerini tsikarika ikaateeyini. Rinashiteeyakani atziripaeni, inashiteeyakani iñaanipaeni, maawaeni. Ikatziyashiteeyapaakarini inewooteeyakirini Tajorentsi, eejatzi inewooteeyakirini janta ijekinta Rowishate Tajorentsi. Ikamawentakiri

irira, rootaki ikithaateeyantakaworini kitamaari iithaari. Roerikaeyakironi kompiroshi rakoki, <sup>10</sup> Itacheronkawaantetaki maawaeni ikanteeyakini:

—Riotaki owawijaakoeyakaerini riraga Pawa Tajorentsi jeekatsiri iwinkatharimentoki, eejatzi riraga Rowishate rirori.

<sup>11</sup> Ari ijeki okaakini Tajorentsi riraga 24 aataperoteenchari eejatzi riraga 4 ronampiri omampaawaetapiintachari. Rinkiteeyakirini irirapaeni oshekinipaeni kameetha ronampiripaeni Tajorentsi, ari iroñaaka rotziwerowashiteeyakarini ipinkathateeyakirini, <sup>12</sup> ikanteeyini:

“Aritaki okantyaari.

Jee, eejatzi naakapaeni noñaaperotzimi. Tema osheki piyotzi, notajorentsitsi, osheki pita-jorentsitsi.

Thame maawaeni aweshiryaaawentapiinteyyaarini, noñaaperotapiinteeyerini, nopaasonkitapiinteeyerini, nopinkathatapiinteeyerini;

aritaki nokanteetatyeyaaani naakapaeni.

Aritaki okantyaari”.

<sup>13</sup> Roojatzi rojampitantakina apaani aataperoteenchari:

—¿Tee piyotziri ninka riraga kithaateeyakaworini kitamaari? ¿Tee piyotziri tsika ipoñeeeyakani?

<sup>14</sup> Nokantakiri:

—Taanitya, tee niyotzi. Pikamantena: naamashita piyotzirika eeroka.

Ikantawakina:

—Riroteeyakini aapatziyeeyakaririni Jesoshi ashirokaawenteeyakaririni osheki ikemaatsitawenteeyakarini rirori, omaanta tee ipakaero raapatziyari Jesoshi riraga apaatawentakari riraa rowawijaakotantakariri. Ñaakiro, raapatziyaperotakari irira rootaki rowameethatantakariri rajankaneki. <sup>15</sup> Rootaki, ipiyotawenantakariri Tajorentsi, iñaaperoeyantakaririni jaka inampitari. Ikantani iñaaperoeyaakirini: kitejiriki eejatzi tsiteniriki. Ari kijokiro rowaeyakirini Tajorentsi rirori, rookakowenteeyerini, maawaeni.

<sup>16</sup> Rootaki kaari agaeyantyaaririni eejatzi itashe, eejatzi kaari agaeyantyaaririni imiri. Kaari itagaeyantyaaririni eejatzi oorya, eejatzi kaari oñaashirenkantyaari eejatzi majawiri.

<sup>17</sup> Riraga Rowishate ikatziya inewootziri okaakini itsipatari Tajorentsi: rirotaki shenteeyeririni maawaeni kithateeyakaworini kitamaari, papiinteeeyiririni maawaeni koetyeemoeyakaririni. Roemoshirenkaeyakirini, eero riraaga eejatzi.

## 8

<sup>1</sup> Roojatzi riyontaryaantakawo weyantapaakawori ontsirekaenchari, rowaga *siete-tapaentsiri*. Ari imaeeriteeyanakini maawaeni jeekatsiripaeni janta jenokinta. Ojamani imaeeritaperotapaentzi kameetha.

*Itziwooteeyini itayitakawori ronampiri  
Tajorentsi, kaatatsiri paashinijatzi*

<sup>2</sup> Roojatzi koñaatziro noñaakiri eejatzi: tema noñaakiri <sup>7</sup> ronampiri Tajorentsi, ikatziyeeyanakanji Tajorentsikira newootziriri. Ipaetakiri <sup>7</sup> tzwoorentsi. <sup>3</sup> Eejatzi paashini ronampiri, ikatziyimotapaakawo aritaari riwetsikaetziri ooro, itaapiintzironta kajankapaneri. Roerikakotakiro iyajankari-mentoteki riwetsikaetziri eejatzi ooro. Ari itaakiniri Tajorentsi kajankapaneri. Iroka oshiyakaawentakiro amanaantsipaeni aapatziyeeyaririni Tajorentsi. <sup>4</sup> Ari areetakari owachaarite Tajorentsiki, okajankaenkatapaaki, otsipatakawo amanaantsipaeni aapatziyariripaeni. Tema osheki iñaaperotakiro okameethatzi. <sup>5</sup> Okaankinakitantanakari riraga onampirentsi raakiro iyajankarimentonaki royaankamenkitakiro ojeekantari kajankapaneri, roojatzi rookantakawori kipatsikira. Roojatzi omapokantanaka oñaanaki tziriririri; aamorenkanaki, morek, morek; eejatzi rookathatanaka tariito, toog, toog; eejatzi antawo omoyekanaka kipatsi, moye, moye.

### *Rowaga tzwoorentsipaeni*

<sup>6</sup> Roojatzi riwetsikanteeyanakanji ronampiri Tajorentsi ikaatzi <sup>7</sup> itziwootantyaari.

<sup>7</sup> Itziwootaki jewateentsiri, tziii, tziii, tziii; roojatzi opariyantanaka kipatsiki jiriniki, eejatzi otsipatanakawo paamari. Eejatzi noñaakiro osheki iraantsi. Otaagaantaka jeekayitatsirini kipatsiki, otaagaantaka inchatopaeni; taaperotaka roori inchashi, thonkanaka maawaeni.

<sup>8</sup> Roojatzi itziwootaki apitetapaentsiri onam-pirentsi, tziii, tziii, tziii; roojatzi noñaantakawori oshiyawori antawo tonkaari, tagaenchari: rookae-takiro inkaareki, thapok. Opeyagaantaka inkaare iraantsi. <sup>9</sup> Ikamagaantanaki jeekatsiri inkaareki, eejatzi othonkagaantanaka antawo pitotsipaeni.

<sup>10</sup> Roojatzi itziwootantanaka *tres-tapaentsiri*, tziii, tziii, tziii; roojatzi noñaantawakari oshiyariri antari ompokiro ipariyanaki, amorekanaki, moreriririri. Iparyapaaki iñaaki eejatzi iñaa.

<sup>11</sup> Opeyagaantaka okepishaatanaki rootaki iitanteetariri kimitawitariri ompokiro: owaero Kepishiri. Ikamaeyanakini osheki atziri ireeyawitakaworini iñaa.

<sup>12</sup> Roojatzi itziwootantanaka *cuatro-tapaentsiri*, tziii, tziii, tziii; roojatzi itsiwaka-gaantayitanakini itsimankantanaka oorya eejatzi kashiri. Eejatzi itsiwakaagaantayitanakini riraga ompokiropaeni. Tema tee ikoñeetyaaperotanee kitejiriki eejatzi tsiteniriki. <sup>13</sup> Ari naminanee eejatzi, noñaakiri antari pakitha rewotaka jenoki. Eejatzi nokemakiri, itacheronkawaantetaki iñaawaetzi, ikantzi:

—¡Ashironkaamatsitemiini! Osheki rashironkaape-roeyanakyaani kameetha jeekatsiripaeni kipatsiki. Rooteentsi itziwooteeyeni riraga paashinipaeni ronampiri Tajorentsi, kaatatsiri 3, roojatzi rashironkaantaper{oeyanakya}ani maawaeni atziripaeni.

## 9

### *Itziwootzi impaetapaentsiri 3*

<sup>1</sup> Ari itziwootaki paashini ronampiri Tajorentsi, riraga apawakoonitapaentsiri, tziii, tziii, tziii. Roojatzi noñaantakariri ronampiri Tajorentsi ipoñaanaka jenoki, ipokapaaki kipatsiki. Ipaetakiri iyaawiryaantyaawori omoo jatatsiri inthomaenta kameetha, tee añiiro tsika okaatapaaki, <sup>2</sup> roojatzi jantoo. Roojatzi riyaawiryaantapaakawo, itaaparyaaapaakiro, iyowoenkatapaaki osheki owachaarite. Iyaataki jenoki roojatzi otzikaantapaakari oorya janta jenoki roojatzi otsitenitantanaka. <sup>3</sup> Eejatzi noñaakiri kimitariri tsitsiri, ikinantapaakawo kachaari, ithotyaapaakiro kipatsi, imatakaakiri Tajorentsi ikentantzi, kimitaka kitoniro. <sup>4</sup> Ikantziri ronampiri Tajorentsi:

—Eero powaaneentawo inchashipaeni, eejatzi inchatopaeni. Omaanta riraga kaari ojataakoeyacharini ipankakira ari pimateri pikenteri. <sup>5</sup> Nokowaki pikemaatsitakagaeyaarini maawaeni kaari aapatziyeyayaririni Tajorentsi, ikaate 5 kashiri, omaanta eero powamagaeyirini.

Ikenanteeyakaririni, osheki ikatsitaki, ikimitakari kitoniro ikentakiri. <sup>6</sup> Ikaatakika irika 5 kashiri ikemaatsitakari atziri ikentakiri oshiyawitariri kitoniro ari ikowaeyawitanakyaani atziripaeni ikamaeyenimi; omaanta eero imatziro ikami. Ikowaeyawitanakyaani rowamaashiteeyaanimi apaniroeni, omaanta eero añaawaero ikamanitanee.

<sup>7</sup> Ari naminaperotakiri oshiyariri tsitsiri: roshiyakari kawayo, ikyakotarira joraaro raantawakaantari paashinipaeni ipashikayitakawoni kijokitatsiri, eero aawyaantari

okyaantyaari ojataamentotsi eejatzi chekopi. Ramantheetakawo iitoki oshiyawori ooro. Rowaga ipoopaeni oshiyakawo apoo aari.<sup>8</sup> Iwitzi okimitakawo oeshi tsinani, eepeteesha. Raeki okimitakawo raeki manitzi, antawoparaeki.  
<sup>9</sup> Ichopineeki oshiyakawo kijokitatsiri, aririka raanaki, shintsi raanaki, roshiyakari tariito ipoemaenkatziranki, tog tziriririri.  
<sup>10</sup> Ishitha oshiyakawo ishitha kitoniro, eenitatsi ichee. Aririka ikentakiri atziri, osheki ikemaatsitaperotyaari, tema iroñaaka ikaate apawakooni kashiri ishineteetziri ikentakiri atziripaeni.<sup>11</sup> Eenitatsi iwinkatharite tsitsiripaeni: rirotaki ronampiri Tajorentsi aminakaantzirori antawo omoona. Iita iñaaniki joriyyo Awaatoni; omaanta iñaaniki kireeshiyajatzi iita Aporyooni. Akantziri añaaneki aari: Thonkantaneri.

<sup>12</sup> Aritaki ikantakari riraga jewateentsiri owashironkagaeyakiririni kipatsijatzipaeni. Omaanta tekiraata eenitatsi apite yotapaenchari.

<sup>13</sup> Roojatzi itziwootantaka riraga kaatapaentsiri seis-tapaentsiri tziii, tziii, tziii; roojatzi noke-mantakari paashini ñaawaetatsiri. Ari opoñaaka iñaani jaga itaapiinantaworiki kajankapaneri, ri-wetsikaetziri ooro. Ojeekimotakiri ichopineekira Tajorentsi.<sup>14</sup> Ikantziri tziwooteentsiri:

—Piyaate janta antawokiroña eni: rowaga iitachari Eyojaraate roeyowateri riraga 4 ronampiri Tajorentsi oyaakiriri janta. Aritaki monkaatapaaka kitejiri rowamaantyaariri atziripaeni.

<sup>15</sup> Ari riyaataki, roeyowatziri ronampiripaeni, ikantziri: “Tema ikantzi Tajorentsi paerani: ‘Niy-

otakiro tsika okaate pithonkatagaanantyaariri atziripaeni. Niyotakiro tsika okaate omonkaatantyaari ojarentsi, kashiri, kitejiri, eejatzi tsika ikaate oorya' ". Iroñaakaroña omonkaataka; rootaki powamaantyaariri.

**16** Riraga ronampiri reewateeyakirini oshekiperoroña joraaropaeni, ikaateeyini 200.000.000. Niyotakiro, ikantakinari.

**17** Eejatzi noñeeyakirini iyawayote. Ipashikachopineetawo kijotatsiri kiraatatsiri, oshiyakawo paamari, rowaga amorekap-erotatsiri. Iito kawayopaeni oshiyakawo iitopaeni manitzi. Opoñaaka ipaanteki osheki paamari, eenitatsi kachaareenkatatsiri osheki, eenitatsi amorekaperotatsiri.

**18** Rooteeyakini rowamagaananteyakaririni oshekiperero atziripaeni: rowaga paamari, kachaareenkatatsiri, eejatzi jankaenkatatsiri poñaachari ipaantekipaeni kawayo. **19** Rootaki rowamaantariri kawayo atziri: ipaante eejatzi ishitha. Ro ishitha oshiyakariri maanki, eenitatsi iito, ratsikantakariri atziri.

**20** Ari ijekagaantaki atziri, omaanta tee ikenkithashireeyani: tee ikoyi raapatziyari Tajorentsi. Ikantani rantapiintziro kaari kameethatatsi, ipinkathatapiinteeeyirini kamaari, eejatzi ipinkathatashiteeyawoni riwetsikayitzirini: oorotayitatsirini, peraatatayitatsirini, paashini ashirotayitatsirini, mapitatsiri, inchatotayitatsirini, maawaeni. Itajorentsitashitayitawoni, omaanta tekatsi okantya amini, okemi, eejatzi tee anashita.

**21** Ikantani rowamaantzi, imatsitantzi,

ishirontawo kaari rayi, ikoshitzi. Tee ikenkithashiriimaeta.

## 10

### *Ronampiri Tajorentsi eejatzi Iwaperite Tajorentsi owaanini*

<sup>1</sup> Roojatzi eekiro niyaatatzi koñaatziro noñaakiri, tema noñaakiri paashini ronampiri Tajorentsi, shintsitaperotatsiri. Ipoñaaka jenokinta, oshonkakiri menkori, eenitatsi oye iitoki jeñokiini. Ipoonni oshiyakari oorya, ipori oshiyakawo paamari. <sup>2</sup> Roerikiro Iwaperite Tajorentsi, apineeryaachari. Iitzipero raatzikaatero inkaare, omaanta roori rampate raatzikero kipatsi. <sup>3</sup> Ishintsitzi ikaemapaaki, ikimitakari manitzi rajootziranki, joon, joon. Roojatzi itacheronkawaantetawaki ikaataki 7, kimitaka tariito. <sup>4</sup> Nokemantakariri ikimitaka itariitotanaki; rooteentsi nojankinatem ikaatzi ikantziri, omaanta nokemakiri ikantakina jenokijatzi:

—Eero pikantziri paashinipaeni okaatzi ikantzirira tariitoteentsirira, pimanakotawakiro iroñaaka.

<sup>5</sup> Ari noñagaeri eejatzi ronampiri Tajorentsi, riraga aatzikirori inkaare eejatzi kipatsi: rowaankiro rakopero jenokinta, <sup>6</sup> ikantzi:

—Eenitatsi Tajorentsi añaaperotatsiri, ikantani rañi, eero ikami. Riwetsikakiro jenoki eejatzi maawaeni jeekanteeyaworini; riwetsikakiro kipatsi eejatzi maawaeni jeekanteeyaworini; riwetsikakiro inkaare eejatzi maawaeni jeekanteeyaworini. Riyotzi rirori tee notheeya.

Rooteentsi imonkaatero maawaeni okaatzi rantayitzirini.<sup>7</sup> Roojatzi itziwootee riraga ronampiri Tajorentsi, riraga *siete-tapaentsiri*. Ari okoñaatapaaki manawitachari paerani: iroka riyoteeriri Tajorentsi aapatziyaririni paerani, kimitaka ikantzitakari riraga kamanantayitzirorini iñaani Tajorentsi paeraniperoroña.

<sup>8</sup> Roojatzi nokemakiri eejatzi jenokijatzi kenkithatakaakinari inkaaganki. Ikantana:

—Piyaate, paawakiro Iwaperite Tajorentsi roerikiri nonampiri aatzikirori inkaare eejatzi kipatsi.

<sup>9</sup> Roojatzi niyaatashitantakariri, nokanta-paakiri:

—Pipenawo Iwaperite Tajorentsi.

Ikantawakina:

—Ajaaty, payero, poyaawo; aririka powakyaawo, ari pikemakiro opochaatzi, kimitaka iyaa pitsi. Omaanta ari opiyashiryamoonthatakimi.

<sup>10</sup> Ari naawakiro nakoki, nowakowo. Nokemawakiro opochatawitapaaka. Opochaawitaka nopaanteki kimitaka iyaa pitsi, omaanta roojatzi opiyamoonthatantapaakina. <sup>11</sup> Roojatzi ikantakina:

—Iroñaaka eekiro piyaatatyeepikenithatakoyiterini rowashironkaeri Tajorentsi maawaeni antapiintzirori kaari kameethatatsi. Pikamanteri maawaeni paashinipaeni atziri: inashiyitacharini ipaantepaeni, inashitachari pinkatharipaeni, kipatsipaeni, maawaeni.

# 11

*Ikenkithatakotziri apite kenkithatakaantatsiri*

<sup>1</sup> Roojatzi ipantakinawo Tajorentsi inchaki, oshiyawori kotzikiirontsi, roojatzi ikanantakina:

—Ajaa, iroka monkaatamentotsika. Piyaate iroñaaka pimonkaatakitero Tajorentsipango; eejatzi pimonkaatakitero itaapiinanteetawori kajankapaneri, eejatzi piyotakiteri tsikarika ikaateeyini maawaeni pinkathateeyanarini janta. <sup>2</sup> Omaanta eerowa pimonkaatziro janta inkokironta: ikinapiintzinta kaari yotatsiri Tajorentsi. Ikaataki 42 kashiri\* ikinayitanakini paashinijatzitatsiri atziri janta nonampiki: rowaga Jerojaree. Osheki rowashironkagaeyerini jeekatsiripaeni janta tema ari ikemaatsitakaakyaaari.

<sup>3</sup> Notyaanteri apite kenkithatakotenani, nomatakaakiri ikenkithatapiinte ikaate 42 kashiri. Ikithaatakawo ontyaachari iwitzi kaawira, tema retakoshiryaakari anteeyirorini kaari kameethatatsiri. Ikantapiinteeeyerini atziri: “Pikenkithashireeyanakaani. Pookaero kaari kameethatatsi pantziri, roojatzi paapatziyeeyarini Jesoshi, pijekaeyeni kameetha”.

<sup>4</sup> Ikenkithatakotzitakarini paerani Jakari-iyashini riraga apitetatsiri oshiyakaworika oriwo. Eejatzi oshiyakaworika ijekantari itamorekatheeta jeekatsiri janta Awinkathariteki. Tema rirotaki pinkathariwenteeyiririni maawaeni atziri. <sup>5</sup> Eenitatsirika kowawitachari

---

\* **11:2** Iroka 42 kashiri omonkaataka 1.260 kitejiri.

rowashironkaerimi riraga apitetatsirira,  
 apatziro ipoñaanakya roeyowanakiro  
 paamari ipaanteki othonkaperoyerini,  
 otagaeyanakirini maawaeni, pokirireei.

<sup>6</sup> Osheki imatakagaeyerini Tajorentsi.  
 Ikenkithatapiinte, omaanta ikowakirika  
 eero opariyi inkani, eero ipariyakayiro,  
 roojatzi ikaatantyaawori ikenkithate. Eejatzi,  
 ikowakirika, ipeyeero iñaa iraantsi. Eejatzi  
 ikowakirika, rowashironkaapiinteeeyerini  
 maawaeni jeekaeyatsirini, inashitayitacharini  
 mantsiyarentsipaeni.

<sup>7</sup> Aririka imonkaatakiro ikenkithate, eejatzi  
 ipoñaakya omooki inthomaenta piratsitatsiri  
 koweenkatatsiri rirori. Ikijapaeri kenkithat-  
 sirini, ranaakotapaeri, rowamaapaeri, shemi.

<sup>8</sup> Romaryagaeyashitarini kamaeyatsirini  
 janta Jerojareeki niyanki. Roshiyakaantakiro  
 Tajorentsi Jerojareera, Jorooma eejatzi Ejiipito; ro  
 roshiyakanantawori, osheki rantapiinteeeyironi  
 jerojareejatzi kaari kameethatatsi. Tema  
 aritaki ikentakoetakiriri Jesoshi jaga. <sup>9</sup> Okaate

<sup>3</sup> kitejiri romaryagaeyaani nampitsiki  
 niyanki, roojatzi itampatsikatanteeyarini  
 oorya eejatzi. Maawaeni atziripaeni kipatsiki  
 ramineeyerini kamayiteentsirini, inashitay-  
 itakaani amineeyiririni: ipoñaayitakaani  
 paashinikipaeni nampitsi, inashitayitakaani  
 iñaanipaeni. Eero ishinetakaantziri ikitateeteri.

<sup>10</sup> Ikimoshirewenteeyanakirini maawaeni  
 jeekaeyatsirini kipatsiki ikamakira riraga apite  
 kamanantayitawitaworini iñaani Tajorentsi:  
 ipashitawakagaeyakawoni oetarikapaeni.

Ikanteeyeni:

—Thame akimoshireeyeni. Kamaki riraga kenkithatakoritaririni Tajorentsi: eero imateero roñaashirenkae ejatzi.

<sup>11</sup> Omaanta ikaatapaaki tampatsika oorya itajonkaeri Tajorentsi, rowañaagaeyeerini apite, ikatziyeeyanaani. Roojatzi ithaawanteeyan-tanakarini maawaeni ñeeyawakiririni. <sup>12</sup> Roojatzi ikemantakari Tajorentsi, ishintsitakiro ipaante ikantzi:

—Pipokae jaka jenokika.

Ari riyaateeyaneeni jenokinta, rojatekan-taneeyawo menkori shipakiryaaperotatsiri; iñeeyawaerini maawaeni kijeyawitakaririni.

<sup>13</sup> Roojatzi omoyekantanaka kipatsika, otyaagaantanaki pankotsipaeni. Ikamaeyakini atziri 7.000. Osheki ithaawaeyanakini paashinipaeni jeekagaantaneentsiri roojatzi iñaaperoeyantanakarini Tajorentsi, ikan-teeyanakini:

—Tema osheki ipinkatharitzi Tajorentsi, ita-jorentsitaperotzi.

<sup>14</sup> Omonkaatapaaka apitetapaentsiri rowashironkagaeyakirini Tajorentsi atziripaeni. Omaanta iyotapaaka apaani, rowaga *tres*-tapaentsiri.

### *Itziwootaki weyantapaakawori*

<sup>15</sup> Roojatzi itziwootantaka riraga paashini ron-ampiri Tajorentsi, riraga *siete*-tapaentsiri: tziii, tziii, tziii. Nokemaeyakirini jeekatsiripaenijenok-inta, ishintsiwaantetakiro ipaante, ikanteeyini:

—Pikemaperote iroñaaka.

Tema iroñaakaroña ipinkathariwenteeyerini Awinkatharite maawaeni kipatsijatzi, ikaateri Rotyaantanewo ipinkathariwenanteeyeni, ikanteetatyeeyaani.

**16** Roojatzi riraga 24 aataperoteenchari apatziro ipoñaaka iwinkatharimentoki, roojatzi rotziwerowashiteeyantakaririni Tajorentsi: osheki ipinkathateeyakirini.

**17** Romampaawenteeyakarini, ikantzi:  
—Nopaasonkitemi Nowinkatharite, eerokapero Tajorentsiperotatsiri:

osheki pishintsitaki, osheki pipinkatharitaki.  
Tee pipaashinitzi, pikantani pitajorentsitaki.

Eejatzi pipinkatharitaperotaki, iroñaaka pipinkathariwenteeyerini maawaeni atziri;

eero pookaero, roojatzi pikantyaani.  
Rootaki nopaasonkitanteeyimirini.

**18** Ikijeeyawitakimini atziripaeni maawaeni kipatsi, omaanta iroñaakaroña monkaataka pipiyateeyantyaarini.

Pipiriinteeyeerini kamaeyawiteencharini, maawaeni pikantakotantyaarini:  
pipineeyerini maawaeni antzimirori pikowakagaeyakiririni, maawaeni kamanantayitzirorini piñaani, aapatziy- eeyimirini, maawaeni.

Pipinkathateeyerini, pinkatharitawitacharini kipatsiki, kaari pinkatharitawitachani, maawaeni.

Kameetha pijekakagaeyerini pinampiki.

Omaantakya riraga kijeyawitakimirini, kaari kameethateeyatsini, powashironkagaeyerini, pookaeyerini rirori paamariki kaari tsiwakanitatsini.

<sup>19</sup> Roojatzi ashitaryaantanaka ipanko ijeekantari Tajorentsi janta jenokinta, noñaakiro inthomaenta oshiyawitawori tsiwoo, rowaga ojeekantari rojankinari Tajorentsi inthomaenta paerani. Tema ikashiyakaakariri irira ikenkithatakagaeyerini joriyyopaeni jaga. Eejatzi noñaakiro aamorenki, morek, morek; eejatzi ishintsitzi tariito, tyaaag, tyaaag, eejatzi omoyekanaka kipatsi, moye, moye; eejatzi opariyaperotaki osheki jiriniki, chekiriririri.

## 12

### *Tsinani eejatzi maankitatsiri*

<sup>1</sup> Roojatzi koñaatziro noñaaperotakiro paashini. Noñaakiro apaani tsinani, kimitaka okithaatkawo oethaari oshipakiryaaaki kimitaka oorya, aatzikakiri kashiri oetziki eejatzi amantheetakotakari 12 ompokiro oetoki. Tema notsikanatakawo noñiiro. <sup>2</sup> Omotzitaki, rooteentsi otzimakote, atsikamoonthatakiro, okaemawaetaki:

—¡Akayawee! ¡Akayawee, nokamaatyeeewee!

<sup>3</sup> Romapokashitapaaka jenoki, ipokapaaki iwinkatharite kamaariipaeni roshiyapaakari antari maanki, kityonkamanthari. Okaatzi iito 7, eejatzi ichee 10. Ramantheetayitakan iitokipaeni. <sup>4</sup> Inoshikagaanantakarini ishitha osheki ompokiropaeni; ari rookapirothatziitakotakiri kipatsiki. Ikatziyapaaka janta ojeekakira

tsinani, royaawentapaakawo otzimeri otomi, rowantawakyaariri. <sup>5</sup> Roojatzi okoñaatantakari otomi, riraga pinkathariwentaperooyeririni maawaeni atziri; tekatsi piyathatyaarini iinja. Omaanta eentsitera raapithatanakiro Tajorentsi raanakiri jenokinta, ijeekakaapaakiri iwinkatharimentoki. <sup>6</sup> Oshiyanaka tsinani janta okaankiityeenta tekatsinta atziri ipanko riwetsikakinironta Tajorentsi ojeekantyaari. Ari roejeekawakiro kameetha janta, okaatzi 42 kashiri.

*Ikoshekawakaeyakan jenokijatzi janta jenokinta*

<sup>7</sup> Eekiro niyaatzi koñaatziro noñaaperotakiro. Noñaakiri ikoshekawakagaeyani janta jenokinta. Riraga Miyiiri, ikaateeyakirini paashinipaeni ronampiri Tajorentsi, ikoshekaeyakarini riraga Jatanaashi oshiyawentariri maanki eejatzi iyamaaritepaeni rirori; ikoshekawakagaeyakan. <sup>8</sup> Omaanta riraga maanki tee rotsinampaeri ronampiripaeni Tajorentsi. Rootaki iroñaaka roemishitowantaariri jenokinta maanki eejatzi ikaateeyinira, iroñaaka Tajorentsi tee ikowaeyirini ipiyimoteeyaarini jenokinta riraga Jatanaashi eejatzi iyamaaritepaeni ijeekantyaari. <sup>9</sup> Kyaaryo, rookaperoeyakirini riraga maanki iiteetziri Jatanaashi jaka kipatsiki, eejatzi maawaeni iyamaaritepaeni ikaatzi akakotayitawitaririni. Riraga maanki rirotaki amatawitakirori Eewa paerani. Rirotaki iwinkatharite kamaaripaeni. Osheki ramatawitapiinteeeyakirini atziripaeni roojatzi iroñaaka.

**10** Roojatzi nokemantakari jenokijatzi, tacheronkawaanteri ipaante, ikantzi:

“Iroñaaka rowawijaakotaperoeyakirini Tajorentsi neentsiteteeyakarini, itajonkakowenteeyakirini, ipinkathariwenteeyakirini; eejatzi Itomi riraga Rotyaantanewo ipinkathariwenteeyakirini. Kameethataki.

Ikantani paerani ithawetakoeyakirini Jatanaashi, riraga maawaeni kemi-jantzinkaripaeni, ikowapiintawitaka rowashironkagaeyerinimi, rootaki ikantani ithawetakotantariri kitejiriki, tsiteniriki janta Tajorentsiki. Iroñaakakya eero imateero Jatanaashi eejatzi.

**11** Irirapaeni raapatziyeeyarini Jesoshi ikamawenteeyakironi kaari kameethatatsi rantakiri, rootaki imatantakawori raakowentawakiri tema ipinawentakiro Jesoshi rira okaatzi rantakiri rowawijaakotanteeri. Tema roñaagakiri royaaperotziri Rowishate Tajorentsi. Tee ishiyapithatari atziri kowatsiri rowamayerimi: tema royaaperotakiri rirori.

**12** Iroñaaka akimoshireeyakini aakapaeni maawaeni jeekatsiripaeni jaka jenokinta; akantyaani akimoshireperoeyanakini. Omaanta ashironkaamatsitemiini kipatsi eejatzi inkaare. Tema ijeekanaki Jatanaashi eejatzi iyamaarite jaga jaawikira iroñaaka. Rashironkaaperoeyanakyaani maawaeni kipatsijatzi. Osheki ikijaperota Jatanaashi, riyotzi

eero ojamanitzi ijeeki kipatsiki,  
osheki rowashironkagaeyanakyaani  
jeekatsiripaeni jaga”.

*Riraga maanki ikijakiro tsinani*

<sup>13</sup> Ari rowariyeetakiri riraga maanki Jatanaashitatsiri kipatsiki jaka, osheki ikijapaakiro tsinani koñaatakiriri otomi. <sup>14</sup> Omaanta itajonkakiro Tajorentsi otzimantakari oshiwanki apite, okimitakawo ishiwanki antari pakitha. Roojatzi aapithathanakiri iwinkatharite kamaaripaeni, iyaataki intena tekatsinta atziri ipanko, riwetsikakaantakironta Tajorentsi. Ari janta retakoetawakawo ipaetakiro owanawo, ikaataki 42 kashiri ojeekaki janta. Tee imateero riraga Jatanaashi riyaatashiteero janta. <sup>15</sup> Roojatzi riraga maanki Jatanaashitatsiri osheki roemishitowaatakiro iñaa ipaantekira. Ikowawita roonkakayaawomi kipatsi opinkantyaarimi tsinani. Ikowawita ithonkaeyeronimi. <sup>16</sup> Omaanta ramitakotakiro ronampiri Tajorentsi, tema rirotaki ashitaryaakinirori kipatsi okyaagantaneeyaari maawaeni iñaa kipatsiki. <sup>17</sup> Eekiro riyaatatzi ikijanakiro tsinani. Tee imatziro roori, rootaki riyaatashitariri paashinipaeni eentsitepaeni: maawaeni riraga antziniriri Tajorentsi ikaminaakiriri, rowaga riyotaakiriri Jesoshi; tema ikowawita riraga Jatanaashi ithonkaeyerinimi riroripaeni. <sup>18</sup> Roojatzi noñaakiri riraga Jatanaashi ikatziyapaaka ocheraaki inkaare antawo royeeri pokatsini.

# 13

## *Koweenkatatsiri riyoyi antawoki inkaare*

<sup>1</sup> Roojatzi nokatziyaka naaka Jowa impanekiki, janta othapyaaki antawo inkaare. Eekiro niyaatatzi koñaatziro noñaakiri. Tema noñaakiri piratsitatsiri koweenkatatsiri riyowapaakira inkaarekira. Eenitatsi ichee okaatzi 10, eejatzi eenitatsi iitopaeni okaatzi 7. Jaga icheekipaenira ramantheetakawo amantheerentsi, kimitawori rashи eewawenantatsiri. Eejatzi rojankinatakotaka iwaero iitokipaeni; omaanta tee okameethatzi, tema itheenkakiri Tajorentsi: iitawaetashitaka kimitaka rirotaki inashitzinkari tajorentsi. <sup>2</sup>Ari roshiyapaakari manitzi. Omaanta iitzi oshiyakawo iitzi maeni; eejatzi ipaante oshiyakariri ipaante chaanari. Ikantawakiri maanki:

—Iroñaaka nokowaki nomatakayemi, pikimitantenari: osheki pimatayitakironi, osheki pipinkatharanaki, osheki pikantakaantayiterini paashinipaeni.

<sup>3</sup> Amashitaperowitaka kameetha iitoki apaani, naamaashitaka roowiteencha owamayerimi amashitakiriri. Rotsikanateeyanakarini maawaeni kipatsijatzi, ikanteeyini:

—¿Itakakya kaari ikamanta? Ooo, paminerotya iito, ¿itakakya kaari owamaantari?

Kyaaryo, etsiyatakotee, rootaki rotsikanateeyantaperotanakaririni riroripaeni eejatzi ipinkathatanakiri, royaatanakiri.

<sup>4</sup> Roojatzi ipinkathateeyakirini maanki, ikanteeyini:

—Piñaakiri, osheki imatakaakiri koweenkatatsiri.

Eejatzi ipinkathateeyakirini koweenkatatsiri, ikanteeyini:

—Piñaakiri, osheki ishintsinka, tekatsi materini ipiyatyari.

<sup>5</sup> Roojatzi riraga maanki ikantziri koweenkatatsiri:

—Iroñaaka pikijanakiri Tajorentsi pipinkathari-taperotanaki.

Ari osheki rajagaaperotaka, osheki ikantzimatakiri Tajorentsi. Omaanta eero iñaashintsitziri irira inta ishinetakiri ikantzimatakiri 42 kashiri. <sup>6</sup> Ari ikantzimatakiri riori, ikantzimatakiro inampi, eejatzi ikantzimateeyakirini jeekatsiripaeni janta.

<sup>7</sup> Eejatzi ikantakiri maanki:

—Pikijeyerini maawaeni aapatziyeeyaririni Tajorentsi, powashironkagaeyerini. Eejatzi pipinkathariwenteeyerini jeekatsiripaeni kipatsipaeni, paashinitayitzirorini ipaantepaeni.

<sup>8</sup> Aritaki ipinkathateeyerini maawaeni atziripaeni. Apatzirokyo riraga aapatziyariri Jesoshi, eero ipinkathatziri. Aritaki, tekiranri riwetsikironi kipatsi, riyotzitakarini Tajorentsi maawaeni aapatziyeeyaririni. Aritaki rojankinatakironi iwaeropaeni iñaanamentoki rashì Jesoshi iiiteetziri eejatzi Rowishate Tajorentsi tema riyotzitayitakarini irira kamawenteeyeririni atziripaeni. <sup>9</sup> Powakempitaperotawakyaawo iroñaaka iroka nokanteeyakimirini. <sup>10</sup> Ikantzi Jesoshi:

—Aapatziyanaripaeni, omawitya rooteentsi pikemaatsiperotaty a sheki, pishintsishiretaki apaniroeni, eekiro piyaatantatyari poyaataperotena naaka. Aririka ragaetemi eejatzi romonkyaagaetemi: omonkyaagamentotsiki, eekiro piyaatatyye pishintsishiretaki eeroka apaniroeni. Ikowakirika rowamaemi, eekiro piyaatatyye pishintsishiretaki. ¡Naminakowentemi!

*Paashini koweenkatatsiri riyowapaaki kipatsiki*

<sup>11</sup> Roojatzi noñaakiri paashini piratsitatsiri koweenkatatsiri, ipoñaaka rirori kipatsiki inthomaenta. Ikimitawitakari owisha, eenitatsi ichee owaanini apite; ikoweenkatzi iñaawaetzi kimitaka riraga maanki Jatanaashitatsiri. <sup>12</sup> Osheki ipinkatharitaki, ikimitakari paashini koweenkatatsiri, riraga amashiwitachari iitoki. Iitziri irira riraga apitetapaentsiri amitakotantaniri. Eejatzi ikanteeyirini maawaeni jeekatsiripaeni:

—Pipinkatheeeyerinira riraga amashiwitachari iitoki.

Ari ipinkathateeyawakirini. <sup>13</sup> Osheki itajonkantayitakini riraga apitetapaentsiri. Imatayitakironi kaari iñaapiinteeyini ashinka-paeni. Iñeejakirini atziri rowariyakiro paamari: opoñaaka jenokinta, roojatzi kipatsiki. <sup>14</sup> Osheki imatayitakironi, rootaki ramatawiteeyantakaririni osheki atziri, ikimitakaantakiri rirotaki itajorentsite. Aririka itsipatakari riraga jewatziriri, osheki imatayitakironi. Eejatzi ikanteeyakirini atziri:

—Ajaatya, poshiyakaawenteeyenarini irika jewatakinari, irika ithatyagaetawitakari apaani iitoki. Thatzik. ¡Pamineeteeri! Tee ikamateetzi. Icke kawiitakarira pirotee.

<sup>15</sup> Ari ikemijantaperoyakirini, riwetsikaeyakironi oshiyakaantsi. Okimitaka imatakaakiri Jatanaashi itajonkakiro, añaantakari, eejatzi oñaawaetantakari. Roojatzi ikanteeyakirini atziripaeni:

—Pipinkatheeeyeroni iroka awetsikaeyakirini: rootaki atajorentsite.

Ari ipinkatheeeyawitakawoni. Omaantakya maawaeni kaari pinkathatzirori, rowamaakaanteeyakirini. <sup>16</sup> Eejatzi rojataakotakaantakiri atziripaeni, maawaeni. Rojataakoeyakanirakoperoki, rooma aririka ipankaki, maawaeni: pinkathariteeyatsirini, kaari pinkatharitatsiripaeni, ashaaganteeyacharini, kaari ashaaganteeyachanii; riraga ramananteetziri eejatzi riraga kaari ramananteetzi: rojataakoeyakanimaawaeni. <sup>17</sup> Ro rojataakoeyakiririni iwaero koweenkatatsiri, aamaashitya paashinipaeni rojataakoeyakirini inoomerote. Ikanteeyirini:

—Eerrika rojataakoeyani atziripaeni, eero noshinetziri ramanantayiteni oetarikapaeni eejatzi eero noshinetziri ipimantayiteni oetarikapaeni.

<sup>18</sup> Noyemijantzinkaritepaeni, okameethatzi iroñaaka pikenkithashiryaakotero inoomerote koweenkatatsiri. Rootaki inoomerote atziri, tema okaataki 666. Eerokarika yotzinkari, ari piyotakiro oetarika oshiyakaawentachari.

# 14

*Jowa iñaakiri Rowishate Tajorentsi eejatzi omampaawaetawenteeyaririni*

<sup>1</sup> Eekiro niyaatatzi koñaatziro noñaakiri, tema noñaakiri riraga Jesoshi iiteetziri Rowishate Tajorentsi, ikatziyaka owinteniityeera ichopineekira Tajorentsi iitachari Shiyoo: ojeekaki Shiyoo Jerojareeki. Ikaateeyakirini maawaeni aapatziyeeyaririni, ojataakotacharipaeni ipankaki iwaerokira Rowishate eejatzi Iriri. Ikaateeyakini 144.000.

<sup>2</sup> Roojatzi nokemaeyirini eejatzi jenokijatzi, ishintsitzi ipaante; ikimitakawo antaworoña opareenkaari, eejatzi antawo ookathata. Riroteeyakini piyompiteeyirorini omampaakayaawori oshiyawori piyompirents.

<sup>3</sup> Eenitatsi janta Tajorentsiki, janta ijekinta aataperoteencharipaeni eejatzi riraga <sup>4</sup> ronampiri omampaawaetapiintachari. Roojatzi romampaawaeteeyantanakawoni mampaantsi owakirari; okameetheenkataki, omaanta tekatsi paashini materoni riyotero mampaantsi: apaniroeni riraga kaateentsiri 144.000 atziri owawijaakoeyeencharini.

<sup>4</sup> Irikapaeni tee ranteeyironi kaari kameethatatsi. Tema ikempoyaaka ikiteshiretzi, tema tee ishirontawo tsinani kaari rayi; inta ikantani royaateeyakirini Rowishate, tsikarika ryaatayitakini. Apatziro ipinkathateeeyakirini Tajorentsi eejatzi Rowishate.

<sup>5</sup> Tee itheeyeyani, eejatzi ikameethateeeyakini, tee ranteeyeyeroni kaari kameethatatsi.

*Rooteentsi rowashironkaeyerini Tajorentsi kaari aapatziyari*

<sup>6</sup> Roojatzi noñaakiri paashini ronampiri Tajorentsi, raayitanakini jeñokiinira. Ikenkithatakagaeyakirini maawaeni jeekatsiripaeni kipatsiki, tsikarika ojeekayitzini inampipaeni, eejatzi tsikarika okantayitarini ipaantepaeni. Ikamanteeyakirini tsika ikantyaari Tajorentsi rowawijaakoeyanteeyaaririni. Rootaki ikantapiinteeeyiririni Tajorentsi maawaeni atziri paerani, tee ipaashinitziro.

<sup>7</sup> Itacheronkawaantetzi ikantzi:

—Pipinkatheeeyerini Tajorentsi, pikanteeyerini pisheninka: “Ikameethataki Tajorentsi”. Pamine, rootzimateentsi omonkaatakyä rowashironkaeyerini maawaeni kaari aapatziyeeyaririni Tajorentsi. Pipinkathataperooyerini: tema rirotaki wetsikirori jenoki eejatzi kipatsi, inkaarepaeni eejatzi ñaatenipaeni, maawaeni.

<sup>8</sup> Royaatananakiri paashini ronampiri Tajorentsi, ikantzi riori:

—Paerani riraga jeekawitacharini Wawirooniyaki rantakaapiinteeeyakirini paashinipaeni atziri kaari kameethatatsi, omaanta rootzimateentsi ithonkimaeeyerini Tajorentsi wawirooniyajatzi. Eero imatakagaeyerini eejatzi oetarikapaeni.

<sup>9</sup> Roojatzi royaateeri paashini ronampiri Tajorentsi eejatzi: riraga tres-tapaentsiri. Itacheronkawaantetapaakiri, ikantapaakiri riori:

—Kyaaryoowa, pipinkathatzirkari riraga koweenkatatsiri, eejatzi rowaga oshiyakaantsi.

Eejatzi pishinetarikari rojataakotemi pipankaki, eerorika pakoki. <sup>10</sup> Aririka pipinkathateri koweenkatatsiri eejatzi pishinetyaaririka rojataakotemi, ari ikijakimi Tajorentsi; ikijaperotemi, eero ikamintheemaetzimi. Pikemaatsitaperotakyaawo paamari otsipatakyaaawo opane shimashiretatsiri tema rootaki tacheronkaetyaaperotatsiri. Tema iñeyemini maawaeni ronampiri Tajorentsi, riraga kameethaperotatsiri, eejatzi riraga Rowishate rirori. <sup>11</sup> Pikanteetatyeyaaani pikemaatsityaawo paamari; eero otsiwakanitzi, okantatyeyaaani eekiro okachaareenkatanakitye: kitejiriki, tsiteniriki, eero othonkanita. Aritaki ikemaatsiteeyawoni maawaeni pinkathatziriri koweenkatatsiri eejatzi oshiyakaantsi, eejatzi maawaeni ojataakoeyaworini iwaero. <sup>12</sup> Rootaki riraga reentsitepaeni Tajorentsi okameethatzi eentsikiroeni royaawentya imatantawori ikemijantaperotziri okaatzi ikaminaakiriri Tajorentsi eejatzi ikyaaryoowenantyaawori royaatantyaariri Jesoshi.

<sup>13</sup> Roojatzi nokemakiro eejatzi Ishire Tajorentsi janta jenokinta, okantakina:

—Eenitatsi iroka pojankinateri: “Ikimoshiretakayeri Tajorentsi maawaeni kamatsiripaeni, raapatziyakaririka Iwinkatharite, roojatzi ikamantakya. Kyaaryo, ikimoshiryakaaperotaari Tajorentsi, tema riyotziro maawaeni ranteeyakinirini kipatsiki. Iroñaaka ijekakagaeyakirini kameetha, imakoryaakaaperoeeyerini. Eejatzi ipinateri Tajorentsi tema ikyaaryoowentziniri rantziniri

irira ikowakaakiriri roojatzi ikamantakya".

*Noñaakiri ronampiri Tajorentsi rowamaatziiři atziri*

<sup>14</sup> Roojatzi eekiro niyaatatzi koñaatziro noñaakiri, tema noñaakiro menkori, okitamaamawotaperotaki. Ejatzi noñaakiri kimitakariri atziri, ijeekaki menkoriki. Ramantheetakawo wetsikachari ooro. Ejatzi roerikakiro oshiyawitawori jawiri tzipiro, othoyempitaperotaki, ithatzinkakotantyaawori raroosote jampateentsirira. <sup>15</sup> Roojatzi noñaakiri paashini ronampiri Tajorentsi, ipoñaaka Tajorentsipankoki. Itacheronkawaantetzi ikaemakotakiri riraga jeekatsiri menkoriki:

—Ikantzi Tajorentsi: “Monkaataka iroñaaka: poshiyakaantakiro pithatzinkakotero pankirentsi, ari pikantakiri iroñaaka powamaeri maawaeni kaari kameethatatsi jeekatsirika kipatsiki”.

<sup>16</sup> Riraga jeekawiteencharira menkoriki, ari ithatzinkakotakiro, thatzik, tema rowamagaeri maawaeni kaari kameethatatsiri.

<sup>17</sup> Roojatzi ipoñaantanaka paashini ronampiri Tajorentsipankoki janta jenokinta. Ejatzi ramaki rirori oshiyawitawori jawiri tzipiro. <sup>18</sup> Ejatzi ipoñaaka paashini ronampiri Tajorentsipankoki, tema rirotaki aminawentzirori paamari janta itaapiintzironta kajankapaneri. Itacheronkawaantetzi ikaemakotakiri isheninka oerikirori ijawirite:

—Pimonkaatakayaawo jaawiki ejatzi eeroka, powamayeri atziripaeni kaari kameethatatsi kim-itaka pipejirowanki otha oowa irakaanto.

**19** Roojatzi kimitaka ipejantawori maawaeni oowapaeni janta kipatsiki, riraga ronampiri imonkaatakayaawo maawaeni kipatsi rowamaantyaariri atziripaeni kaari kameethatatsi. Intsipaete ipejeeyerini. Roojatzi ipiyoteeyantakyaarini raatzikatzikaatantyaariri. Kimitaka iroka ari okanta rowamaantyaariri Tajorentsi riraga kaari kameethatatsiri. Tema iroñaaka yomaatapaaka rowashironkaantyaariri Tajorentsi riroripaeni.

**20** Ari raatzikatzikaateri janta owantsiki, tee ojeeki nampitsikira. Ari opoñaanakya osheki iraantsi raatzikatzikaatakirira, oonkanakya kipatsiki; jenokyaatanaki, areetakawo ipaanteki kawayo. Othotyaanakiro iraantsi 300 kiroometero ojanthatzti.

## 15

*Tajorentsi rotyaantakiri 7 ronampiri  
rowashironkagaeyerini atziri*

**1** Roojatzi koñaatziro noñaaperotakiro paashini: tema noñaakiro janta jenokinta paashini awijatsini iinja, kaari añaapiintzi. Roñaagakinawo Tajorentsi maawaeni iroka ayotantyaari tsika okantyaari iinja. Osheki nokenkithashiryakiro, osheki notsikanatawakawo. Noñaakiri 7 ronampiri Tajorentsi, owashironkagaeyap-eroteririni atziri. Riroteeyakini weyeeroni maawaeni owashironkayeririni atziri; omonkaatapaakya ikijanakya Tajorentsi.

**2** Noñaakiro eejatzi inkaare koñaaganto, oshipakiryakki oshiyakawo otsipatawo paamari. Noñeeyakirini janta ikatziyeeyakaní

kaari pinkatheeyirini riraga koweenkatatsiri, eenitatsi eejatzi roshiyakaantawo rirori; riroteeyakini maawaeni kaari ojataakotacha iwaero eejatzi inoomerote. Ari roerikaeyakironi kimitawitawori iwiyompiriki ipashitakariri Tajorentsi. <sup>3</sup> Romampaawaeteeyakawoni kimitawitawori romampaani Moeseeshi, riraga antawaetziniririni Tajorentsi paerani. Tema romampaawenteeeyakarini riraga Rowishate Tajorentsi. Iroka okantzi mampaantsi:  
“Nowinkatharite, tema eeroka Tajorentsi, osheki pimatayitakironi.

Osheki pitajonkantayitakini, notsikanatakawo pantayitakirini.

Okameethaperotayitakini pantayitakirini, tee pamatawitantzi.

Kyaaryo, pipinkathariwenteeyakirini jeekatsiripaeni maawaeni nampitsikipaeni, pikantani. Ejatzi maawaeni pantzi okameethatzi.

<sup>4</sup> Tema, Nowinkatharite, okameethatzi nopinkathateeyemini naakapaeni maawaeni jeekatsiripaeni tsikarika.

Okameethatzi nokamanteeyerini atziri: ‘Kameethari Tajorentsi’; tema kyaaryo, pikameethataki.

Ipoñeeyanakaani atziri maawaeni nampitsikipaeni ipinkathateeyantemirini.

Tema riyoteeyanakini okameethataki panteeyakirini”.

<sup>5</sup> Roojatzi naminanee eejatzi, noñaakiro ashitaryaanaka ipankomawo Tajorentsi, ironata jeekatsirinta jenokinta. Noñaaperotakiro janta

inthomaeperokinta ijeekinta rirori. <sup>6</sup> Riyowannee Tajorentsipankoki riraga <sup>7</sup> ronampiri, riraga owashironkagaeyaperoteririni atziri. Ikithaateeyakawoni kithaarentsi okitamaamawotaperotaki. Ichopineeki eenitatsi oshiyawori ishirikathakitari, riwetsikaetziro ooro. Tema riyoyaakiri riraga Tajorentsi riroripaeni rowashironkaeri atziripaeni. <sup>7</sup> Eejatzi eenitatsi apaani ronampiri omampaawaetapiintachari ipakoeyawakirini paashini ronampiripaeni apaanipaeni pajo. Iyeekitaki pajokipaeni owaa, owashironkaantyaariri atziri. Oshiyakaawentakiri ikijeri Tajorentsi iinja theenkaeyiririni. Tema ikantatyaañi rañi rirori, eero ikamanitee. <sup>8</sup> Kachaarenkatanaki Tajorentsipanko inthomaenta, ikantakaakawo ipinkatharitzira eejatzi itajorenka. Tekatsi ikanteetero ikyagaeyeroni, roojatzi imonkaatantyaawori ronampiri ikantakiriri Tajorentsi.

## 16

### *Tsika okantari tzimatsiri pajoki*

<sup>1</sup> Roojatzi nokemakiro Ishire Tajorentsi iñaawaetaki janta ipankoki Tajorentsi. Itacheronkawaantetzi ikantziri riraga <sup>7</sup> ronampiri:

—Iroñaakaroña piyaateeyeni pijakotero kipatsiki rowaga <sup>7</sup> pajokitzirira, rootaki oshiyakawori ikijaka Tajorentsi.

<sup>2</sup> Roojatzi riyaatantaka riraga jewatatsiri ronampiri. Ijakotakiro kipatsiki owaa, roojatzi ijoeteeyantanakanii maawaeni ojataakoeyaworini iwaero koweenkatatsiri,

eejatzi maawaeni pinkathatzirori oshiyakaantsi. O, osheki ijoetayitanakini; opathayitanakini, ishitziyitanakini.

<sup>3</sup> Roojatzi ryaataki apitetapaentsiri ronampiri, ijakotziro owaa janta antawokiroña inkaarepaeni. Opeyanaka, okimitakawo riraani kamaentsirini. Ikamaeyakini jeekaeyawitacharini inkaareki: shimapena, omanipaeni, koshoshikopaeni, maawaeni.

<sup>4</sup> Roojatzi ryaataki *tres*-tapaentsiri ronampiri Tajorentsi, ijakotziro pajokira janta enikipaeni eejatzi ñaatenikipaeni. Opeyeeyanakaniraantsi.

<sup>5</sup> Roojatzi ikantziri ronampiri Tajorentsi riraga jewawentzirori iñaa:

—Tajorentsi, osheki pikameethataki; pikantani pijeeki: paerani, roojatzi iroñaaka. Okameethataki powashironkagaeyerini maawaeni irintapaeni, iñaashiteetyaawoota; <sup>6</sup> tema riroteeyakini owamagaeyiririni aapatziyeyimirini eejatzi kamanantayitzirorini piñaani. Iroñaaka pipiyatakowentaari, powamagaeyakirini. Iñaashitawo rirori, tema riyoteeyakini rirotaki owamaantatsiri.

<sup>7</sup> Eejatzi ijeeki paashini janta itaapiintzironta kajankapaneri. Ikantzi rirori:

—Kyaaryo, Nowinkatharite, eeroka Tajorentsi matayitzirorini maawaeni. Tema okameethataki powashironkagaeyerini, ikemawakiroota: piyotakiro powashironkaawentziriri.

<sup>8</sup> Roojatzi ryaataki paashini ronampiri eejatzi, riraga *cuatro*-tapaentsiri. Ijakotziro pajokitzirira janta ooryaaki, imatantakariri itagaeyakirini atziripaeni. <sup>9</sup> Ari itagaeyakirini,

roojatzi ikijatheeyantakaririni Tajorentsi: riraga otyaantziriri owashironkagaeyiririni. Tee ikenkithashireeyani. Tee ikowaeyini rookaero kaari kameethatatsi rantayitzirini, eejatzi tee ikowaeyini ipinkatheeeyerini Tajorentsi.

<sup>10</sup> Roojatzi riraga apawakoonitapaentsiri ronampiri, ijakotziro pajokitzirira janta iwinkatharimentoki koweenkatatsiri. Roojatzi otsitenitantanaka janta ipinkatharitzinta. Osheki oshinkotakiri atziri, tema osheki ikenkithashiryaaapiinteeyanakironi, roojatzi ratsikanenetantanaka. <sup>11</sup> Eekiro riyaatatyе ikijathateeyakirini Tajorentsi, ikijawentawo ijoepaeni eejatzi maawaeni ikemaatsitayitakarini. Osheki ikantzimatakiri. Omaanta tee ikenkithashiryaaani, tee ikowaeyini rookaero kaari kameethatatsi ranteeyakirini.

<sup>12</sup> Roojatzi riraga paashini ronampiri riraga seis-tapaentsiri ijakotziro iwajonekira janta antawokiroña eni oetachari Eyojaraate, roojatzi opiryaataperotantanaka. Iroñaaka tekatsi otzikaawakirini riraga pinkatharipaeni jewateeyiririni maawaeni ijoraarotepaeni. Ipoñeeyanakyaani janta ikinapaenta oorya. Tema riyotzi Tajorentsi ikowaki riraga jewawenantatsiripaeni nampsikipaeni janta ikowaki ipoke ranantawakaantyaari joraaro rirori rootaki rowiryaatantakawori enini rawijantanakyaari kameetha. <sup>13</sup> Roojatzi noñaakiri eejatzi riraga maanki, riraga koweenkatatsiri, eejatzi riraga amatawitantatsiri; tema irira ipoñeeyakani ipaantekipaeni 3 kamaari, roshiyapaakari pirinto. <sup>14</sup> Kyaaryo, ikamaaritaperotaki;

itajonkantajeempiyaawitaka, imatayitakironi kaari añaapiinteeeyini. Riyaatashiteeyirini maawaeni pinkatharipaeni maawaeni kipatsi, rajaryagaeyakarini:

—Thame atsipatawakagaeyani, amitakotawakagaeyeeyaani omanateeyerini maawaeni oyaateeyiririni Tajorentsi, athonkaeyerini maawaeni.

Aririka ipokapae irira, riraga matzirori maawaeni, romanatawakagaeyeeyaani rioripaeni. Ikemakoeyeroni maawaeni atziripaeni rantayitapaakirini Tajorentsi.

<sup>15</sup> Ikantapaaki:

—Pamine, nokimitaka koshitantatsiri romapokiri rirori, eejatzi naari, nomapokaeya-paakimini. Tee piyoteeyini tsikarika okaate nopokanteeyaari. Nokimoshiretakagaeyeerini maawaeni aamagaeyanarini, kimitaka ijakitak-itzi irirapaeni. Nokowaki ikameethateeyanakini, eero rantapiintziro kaari kameethatatsi. Ikimitakaantya ikithaata kameetha, tekatsi ñaamerikiterini eero ipashiwenanta.

<sup>16</sup> Omaanta riraga kamaaripaeni ipiyoteeyakirini riraga maawaeni jewawenantatsiri eejatzi ijoraarotepaeni janta owinteniityeenta ikantziro ipaanteki joriyo Arimakeroni.

<sup>17</sup> Roojatzi riraga ronampiri *seis-tapaentsiri*: riraga kaatapaentsiri ijakotziro iwajonekira janta tampyaaki, roojatzi nokemantakari jeekatsiri janta Tajorentsipankoki, jeekatsiri iwinkatharimentoki. Itacheronkawaantetaki, ikantaki:

—Monkaatapaaka, aritapaaki.

<sup>18</sup> Roojatzi osheki aamorenki, morek, morek; roojatzi itonkantanaka tariito, toog, toog, tereeii, tziiririri. Eejatzi antawo omoyekaka kipatsi. Tee añitapiintawo kimityaawoni iroka, paeraninki roojatzi iroñaaka. Antawo omoyekaka: moye, moye, moye. <sup>19</sup> Roojatzi okotaantanaka nampitsikipaeni eejatzi maawaeni pankotsipaeni oparyaantanaka janta Wawirooniyaki, eejatzi maawaeni paashinipaeniki nampitsi, othonkaeyakanı maawaeni, kaatapaaki. Ikenkithashiryakiro Tajorentsi maawaeni ranteeyakinirini wawirooniyajatzi, rootaki ikijaperoeyantakaririni, rowashironkaapoeyakirini. <sup>20</sup> Opeyeeyanakanı maawaeni othampishaapaeni; eejatzi otzishipaeni, opeyeeyanakanı, peyaka. <sup>21</sup> Ajaatyę eejatzi opariyaki jiriniki, omaanta antawopero ini. Okaatzi otenataki 45 kiro: tenaperotaki. Opoñaaka jenokinta, opariyaki atziriki, osheki othonkaeyakirini. Osheki ithawanteeeyakawoni rirori, roojatzi ikijathateeyantakaririni Tajorentsi.

## 17

### *Jowa iñaakiro antawo nampitsi Wawirooniya*

<sup>1</sup> Roojatzi koñaatziro noñaaperotakiri ronampiri Tajorentsi oteyirori pajo inkaaganki, tema ipokashitakina ikantakina:

—Pipokanaki jaka: noñaayemiro tsika ikantakowenantyaariri Tajorentsi rowaga anteeyiririni shiramparipaeni, jeekatsiri enikipaeni, eejatzi ñaatenikipaeni.

Rowashironkayero. Tema oshiyakawo rowaga antawo nampitsi owaero Wawirooniya.

<sup>2</sup> Ranteeyakironi iwinkatharitepaeni paashinipaeni atziri. Iyotagaeyakirini maawaeni atziri rantapiintziro kaari rayi. Okimitakaakari oshinkitakaakari rootaki antakaantakariri oetarika okowakaari roori.

<sup>3</sup> Roojatzi raanakina janta okaankiityeenta tekatsinta atziri ipanko, eeniro janta oñaagakinawo Ishire Tajorentsi. Koñaatziro noñaapaakiro tsinani, okyaakotakari koweenkatatsiri, kityonkatatsiri: eenitatsi 7 iito, eenitatsi ichée 10. Rojataakoetakirira maawaeni iwathaki: okantzimatziri Tajorentsi ojataakorentsira.

<sup>4</sup> Okithaatakawo tsinani kamoshinetatsiri eejatzi kityonkari. Rowaneenkatakaakawo ooro, eenitatsi mapipaeni shipakiriinkawo eejatzi inashita mapipaeni kitamaakiri. Oerikanakitziro omirimento, riwetsikaetziri ooro; yeekitapaaki kaari kameethatayitatsini, oshiyakaawentziro antakagaeyirini atziri raapatziyashitawo riwetsikani atziri eejatzi iyotagaeyirini imayempitantzi. <sup>5</sup> Ojataakotaka opankaki: eenitatsi okantakotziri, omaanta tekira okoñaaperotzi. Okantzi ojankinatakaga: "Antawopero Wawirooniya, tema iyotagaeyironi tsinanipaeni omatakayitarini kaari ayi. Eejatzi iyotagaeyiririni osheki atziri raapatziyashitawo riwetsikashitayitarini eejatzi rantero oetarika kaari kameethatayitatsirini". <sup>6</sup> Roojatzi niyotakiro kimitaka oshinkitaka tsinani. Ro oshinkitakari riraani aapatziyawitaririni Jesoshi owamagaeyakiririni.

Osheki notsikanatanakawo, naminaperotakiro, joreririri. <sup>7</sup> Omaanta rojampitana riraga ronam-piri Tajorentsi:

—¿Iitakaka potsikanatantanakawori?  
 Nokamantemiro kaari piyotzitziro, eejatzi nokamantemi kaari piyotzitziri riraga koweenkatatsiri okyaakotakari. <sup>8</sup> Ijeekawitani riraganki, tee añiiri iroñaaka, tema ijeeki omooki inthomaenta, jatatsiri jantoo. Iinja ragaeri eejatzi Tajorentsi, rotyaanantyaariri paamariki kaari tsiwakanitatsini: janta ikanteetatyeyaaani rashironkaya. Ijeekawitani, ipeyaka, ijeekae eejatzi; aririka iñeeyawakirini theenkaeyatsirini, rotsikanatawakawoni. Paerani, owakira riwetsikakiro Tajorentsi kipatsi, rojankinatakiro iwaeropaeni maawaeni jatatsininta jenokinta, omaanta tee rojankinatziro iwaeropaeni riraga theenkantatsiri.

<sup>9</sup> Pamine, pikenkithashiryaaperoteri iroka noshiyakaantemiri piyotantyaawori: rowaga iitopaeni okaatzi <sup>7</sup> oshiyakaawentziro <sup>7</sup> tonkaaripaeni ojeekinta tsinani. <sup>10</sup> Eejatzi oshiyakaawentziri <sup>7</sup> jewawenantatsiripaeni. Ikamanaki apawakooni, ijeeki iroñaaka apaani, iinja ijeeki riraga kaatapaentsiri. Eero ojamanitzi ipinkathariwenante riraga kaatapaentsirira. <sup>11</sup> Riraga koweenkatatsiri kityonkari, rirotaki apaani pinkatharitawitachari nokantakimiri: “Ikamaki”. Omaanta ipiriintanee eejatzi, ipinkathariwenantee eejatzi riraga *ocho-tapaentsiri*, roojatzi rotyaanantakyaari Tajorentsi paamariki kaari tsiwakanitatsini.

<sup>12</sup> Eejatzi rowaga 10 ichee piñeeyakirini,

oshiyakaantziri 10 paashinipaeni jewawenan-tatsiri iinja. Ikaateeyerini koweenkatatsiri, ipinkathariteeyawitanakyaani, eero ojamanitzi ipinkathariwenante. <sup>13</sup> Ikimitawakagaeyeeyaani jewawenantatsiripaeni, ikanteeyerini koweenkatatsiri: “Nokenkithatakaaper-oeyemini eerori, nanteeyemironi oetarika pikowakaagaeyenarini”. <sup>14</sup> Roojatzi ikijeeyerini irirapaeni Jesokirishito riraga Rowishate Tajorentsi, eejatzi oyaateeyiririni: romanateeyawityaarini, ikowaeyawityaanı ıthonkaeyerinimi. Omaanta ipiyeyaaarini Jesoshi, ıthonkaeyerini rirori. Irira apintzi ikanta, tajorentsiperotatsiri, reewatawenteeyirini maawaeni jewatawentawitariri atziri, reewatak-agaeeyirini maawaeni jewatakagaeyawitaririni atziripaeni. Riyoyagaeyakirini maawaeni aapatziyeeyaririni, ipaashinitakagaeyeerini, ari kijokiro rowaeyaneerini rirori, maawaeni.

<sup>15</sup> Eejatzi ikantakina ronampiri Tajorentsi:

—Eejatzi piñaakiro enipaeni eejatzi ñaatenipaeni ojeekantari tsinani. Oshiyakaantakiri irowapaeni maawaeni atziripaeni, riraga jeekatsiripaeni tsikarika, tsikarika okantayitarini ipaantepaeni, maawaeni.

<sup>16</sup> Riraga koweenkatatsiri eejatzi riraga 10 jewawenantatsiripaeni ikijeeyakironi tsinani: rowaga matakaapiintariri kaari ayi. Rotziroreero maawaeni nampitsi, ikoshitero oetarika jeekatsirira, itayero maawaeni pankotsi. Eero ojeekaneentzi oetarika kameethatatsiri. <sup>17</sup> Riraga Tajorentsi ikenkithashiryaa kayaari ikijeeyeroni roori, imonkaatantyaawori okaatzi

ikoyiri Tajorentsi. Rootaki ikananteeyarini riraga jewawenantatsiripaeni: “Thame apinkathateeeyerini riraga koweenkatatsiri kityonkatatsiri, anteniri oetarikapaeni ikowakagaeyeerini”. Aritaki ikanteeyerorini iroka omonkaatantyaari ikoyiri Tajorentsi. <sup>18</sup> Iroka tsinani piñaakiri oshiyakaanteeyakirini maawaeni jeekatsiripaeni nampitsikinta: riraga anaakoeyiririni paashinipaeni atziri ipinkatharitzi.

Aritaki ikantayitanani ronampiri Tajorentsi okaatzi okantakotya iñaayitzirini.

## 18

### *Itagaetakiro Wawirooniya*

<sup>1</sup> Roojatzi koñaatziro noñaakiri. Tema noñaawakiri ipokapaaki paashini ronampiri Tajorentsi, ipoñaanaka jenokinta. Osheki ipinkatharitapaaki, ishipakiryapaaka, ikitejitaperotapaakiro kipatsi, rochookyaapaakina eejatzi nothaawantanakari.

<sup>2</sup> Itacheronkawaantetapaaki ikaemapaaki:

“Rooteentsi ithonkaeyani maawaeni jeekaeyaw-itacharini Wawirooniya; osheki inashiwitani, osheki ipinkatharitawitani, rooteentsi ithonkaeyani.

Irira jeekapaentsiri kamaaripaeni inampityaawo, eejatzi mamawoniro, thoowoniro, peyari-paeni, maawaeni. Roshiyeeyakawoni rowaga tsinani, matakaapiintariri kaari ayi.

- 3** Tee okameethatawitani ojeeke, eejatzi iyota-gaeyakirini maawaeni paashinipaeni atziri ikimiteeyantakaworini rirori.

Ranteeyakironi pinkatharipaeni; osheki raagaantaki riraga pimantzirori owetsikani, kyaaryo maawaeni rantayitakironi osheki kaari kameethatayitatsini. Tema amanantaperotaka osheki”.

- 4** Roojatzi nokemakiro Ishire Tajorentsi janta jenokinta, okantzi:

“Aapatziyeeyaririni Jesoshi pishitowaeyaneeni, rowaga nampitsiki: pikimitawokari, pantzirokari eerori kaari kameethatayitatsini antziri roori. Pikaateeyironikari, nowashironkagaeyiminikari.

- 5** Riyotzi Tajorentsi osheki rantapiintziro kaari kameethatatsi. Eekiro riyaataty ikenkithashiryaakotero okaatzi rantziri, eejatzi royaakotziro kitejiri rowashironkaeri. Rooteentsi monkaata-paaka. Intsipaete rowashironkagaeri”.

- 6** Roojatzi ikantziri apaani ronampiri Tajorentsi inashiyitacharinipaeni:

“Paerani osheki owashironkagaeyakirini paashinipaeni roori, iroñaaka pipiyeeyaawoni, eekiro piyaateeyatyeeni powashironkaaperoeyerini. Tee okameethatzि anteeyakirini.

- 7-8** Iroka tsinani okenkithashiryaaka osheki okameethaperotaki roori. Tekatsi kimityaawoni. Osheki amanantakiro oethaari rooperori eejatzi othatanepaeni owaneenkayitantlyaarini”.

Ajagaakawo ajankaneki okantzi: “Tema naaka kimitawori jewawenantatsiri. Osheki nokimoshiretaka. Eero netakotzimaetawo. Eekiro niyaatatyee niweshiryaaawentyaawo”.

“Rootaki iroñaaka powashironkaantyaawori kameetha. Ari aashitakyaawopa otashe; pimantsiyatakaakiro; pike-maatsitakaakyaawo katsiri; ari picheraajagaakitanaki eejatzi ari pomiraakiro.

¡Omapokapaakya pitaya! Tema ishintsiperotaki Tajorentsi riraga kantakotantatsiri. Rootaki ikantakotziri ronampiri Tajorentsi”.

<sup>9</sup> Riraga pinkatharipaeni antayitzirorini kaari kameethatatsi eejatzi ithonkatashitakawo tsinani iyorikite, iñeeyeroni otaaya, eejatzi iñeeyerori owachaarite; roojatzi riraakoeyaantyaawoni, rowashiretakotaawo. <sup>10</sup> Inteena ikatziy-eeyanakani; ithaawaeyanakini, raamaashitya rowashironkagaeyironi Tajorentsi rirori. Ikanteeyeni:

“O, wawirooniyajatzi, pashironkagaeyakanewe. O, antawo pinampi, osheki pikaaateeyawitanji jeekaeyawitacharini.

Romapokapaakimi Tajorentsi, intsipaete ithonkaeyakimini, maawaeni”.

<sup>11</sup> Ari riraakoeyakimini pimanteeysirsini maawaeni kipatsi, rowashiretakoeyakimini. Paerani osheki piñaawenashiryagaeyawitawoni oetarikapaenipayitawitzimirini, omaanta eero iroñaaka pamanantee eejatzi. <sup>12</sup> Tekatsi ikantya

ipimantemiro ooro, piraata, shipakiryaatsiri  
mapi, kitamaakiri mapi, riino kitamaari,  
kityonkamawori, jentamawori, kiraamawori.  
Tekatsi ikantya ipimantemiro taawirakota  
inchato kajankakotari, ajawaka raeki kita-  
maacheekiri riwetsikaetziro oetarika kameetha,  
pinatachari inchato riwetsikaetziri oetarika,  
kijotayitatsirini, pinatachari mapi. <sup>13</sup> Eejatzi  
tekatsi ikantya ipimantemiro majankapaneri  
eejatzi pochapaneri, tsipataapanetachari  
rowari, kajankapaneri, kajankaayitatsirini,  
awishoowaantsi oowa, oyeenka oriwo, opa-  
teriiko, teriikopaeni, waakapaeni, owishapaeni,  
kawayopaeni, shiyakomentotsipaeni, eejatzi  
atziripaeni; kyaaryo, ipimantayitzirini atziri.

## **14 Ikanteete:**

“Eero powawo eejatzi chochoki pinintawitari; tee okowanee pipaante owaneeya; paerani eeniro powaneenkatawitani. ¿Tsika pimaathaaganki kityonkamaworiranki iroñiaaka? Tekatsi, taaka. ¿Arima pamanante paashini? Eero. Thonkakimi eeroka”.

<sup>15</sup> Riraga pimantapiintawitaworini maawaeniiroka owaagawontsi raantapiintawitaririni os-heki koriki; omaanta iroñaka ikatziyeeyanakiniinteena, ithaawaeyanakini, raamaashitya eejatzirowashironkagaeyerini Tajorentsi rirori. Riraanakya eejatzi ishenkatanakya. <sup>16</sup> Ikante:

“¡Ashironkaamatsitemiini, wawirooniyajatzi!

Pashironkaakawee. Antawo naawita pinampi,  
osheki pikaatawitan jeekaeyawitacharini.  
Pikithaateeyawitakawoni riino

jentamawori, kityonkaniro mawori, eejatzi  
kiraamawori,  
powaneenkaeyawitawoni ooro, mapi  
shipakiryaatsiri, eejatzi kitamaakiri mapi.  
<sup>17</sup> Romapokakimi Tajorentsi, ithonkitakimiro  
maawaeni, thonkapaaka”.

Eejatzi maawaeni marineero eejatzi ashiteeya-worini pitotsi aapiintzirori owaagawontsi ikatziyakoeyakaani ipitoki inteeena. <sup>18</sup> Inteeena raminakoeyeroni owachaarite, teyariririri, roojatzi riragaeyantanakyaani. Ikanteeyeni:  
“O, okameethatawitani nampitsinta, tekatsi kimityaawoni”.

<sup>19</sup> Osheki rowashireteeyanakyaani, rootaki imaeeritantanakyaari eejatzi roeyotantanakyaari iitoki. Osheki riraakoeyakaawoni eejatzi rowashiretakotakyaawo, ikaemaeyanakini:  
“¡Ashironkaamatsitemiini! Pashironkagaeyaty-  
eeyaaniwee wawirooniyajatzi, antawo  
naawita pinampi, osheki pikaateeyawitani.  
Osheki iyaatapiintzini antawo pitotsi  
janta, ipimantziro ashitawori osheki  
owaagawontsi, raantari osheki koriki.

Omaanta omapokanakya othonkanakya  
pinampi, maawaeni”.

### *Ikimoshireeyanakini aapatziyeeyaririni Jesoshi*

<sup>20</sup> Roojatzi nokemakiri ronampiri Tajorentsi,  
ikanteetzi:  
“Pikimoshireeyanakini, maawaeni jenoki-  
jatzi: aapatziyeeyaririni Tajorentsi,  
rotyaantanewopaeni Jesokirishito,  
kamanantawitacharini, maawaeni.

Paerani osheki owashironkagaeyakimini, rootaki ipiyatakowenantakimiri Tajorentsi”.

**21** Roojatzi noñaakiri ronampiri Tajorentsi, shintsiperotatsiri. Raakiro antawo mapi, rookakiro antawokiroña inkaare, poog. Ikantzi: “Nowiinkakiro mapi, peyaperotaka; tekatsi ñeeroni eejatzi. Eejatzi ikimiiteero Wawiroomiya, ithonkaeteero roori, thonkapaaka; tekatsi ñeeroni eejatzi.

**22** Eeniro akemapiintawitari chapinki piyompi-waetawitacharini, omampaawaeteeyaw-itacharini, showitawaetawitacharini, tziwootawaetawitacharini; omaanta iinja tekatsi kemaerini.

Eeniro naawita chapinki wetsikayitawitaworini oetarikapaeni, omaanta iroñaaka tekatsi.

Tee akemaeri iroñaaka toonkirori rowaetari, tok, tok, tok.

**23** Eero otziwootaa eejatzi itziwoomento; eero ijekae eejatzi aatsini iina.

Paerani riyotakoeyakirini riraga piman-tayitatsirini janta Wawiroomiyaki, osheki ipiyotakiri iyorkite. Riraga jeekatsiripaeni ramatawiteeyakirini jeekatsiri paashinipaeniki kipatsi,

**24** eejatzi rowamaakaanteeyakirini maawaeni kamanantayitzirorini iñaani Tajorentsi, eejatzi maawaeni aapatziyaririni Tajorentsi, eejatzi paashinipaeni owamagaetsiri jakä kipatsiki; rootaki ithonkanteeeyemirini Tajorentsi maawaeni eerokapaeni wawiroomiyajatzi”.

**19**

<sup>1</sup> Roojatzi eekiro niyaatatzi koñaatziro noñaaperotakiro. Tema nokemaeyakirini oshekiniroña jenokijatzi, ishintsitzi romampaawaeteyani:

“Ariwee, ikameethaperotaki Tajorentsi:  
rirotaki owawijaakoeyeerini.

Thame apinkathataperoeyerini, tema itajorentsiperotaki.

<sup>2</sup> Okameethataki rowashironkaero matakaapiintariri kaari ayi, riyotakiro rantayitzirini, tekatsi ikomphyawo.

Osheki iyotagaeyakirini paashinipaeni atziri imatayitzironi kaari rayi, rootaki rowashironkaantakawori; tema oñaashitakawowee roori.

Eejatzi osheki owashironkagaeyakirini aapatziyeeyaririni Jesoshi, rootaki ipiyatakowenan-takariri”.

<sup>3</sup> Roojatzi rapiiteeyeeroni riroripaeni:  
“¡Ikameethataki Tajorentsi!

Tema taaperotaka, okanteetatyeyaaani okatziy-eenkatanaki kachaari, eero opeya”.

<sup>4</sup> Ari ijeekaki Tajorentsi janta iwinkathari-mentoki. Rotziwerowashiteeyakarini riraga 24aataperoteenchari ejatzi riraga 4 ronampiri omampaawaetapiintachari osheki ipinkathateeyakirini. Ikanteeyini:

“¡Aritaki okantyaari! ¡Apinkathateeyirini Tajorentsi,  
tema ikameethaperotaki!”

<sup>5</sup> Roojatzi nokemakiro Ishire Tajorentsi, opoñaaka okaakini Tajorentsiki, okantzi roori:

“Maawaeni antawaeteeyiniririni Tajorentsi  
piñaaperooyerini iroñaaka, ejatz  
pipinkathateeeyerini.

Pinkatharipaeni, piñaaperooyerini;  
ejatz eiropa, maawaeni kaari pinkatharitaw-  
itachari, piñaaperooyerini eerori ejatz”.

<sup>6</sup> Roojatzi nokemaeyakirini osheki  
jenokijatzi, itacheronkawaantetzi iñaawaeteeyini,  
ikimiteeyakawoni osheki opareenkayi  
antawaatatsiri ejatz ikimiteeyakarini antari  
tariito. Ikanteeyini:

“¡Maawaeni atziri, thame añaaperoteri Jeyowaa!

Tema ikameethaperotaki irira: tema ipinkathari-  
wenteeeyakaeni Awinkatharite, osheki ita-  
jorenka.

<sup>7</sup> Thame aweshiryaawenteeyaarini, aki-  
moshirewenteeyerini maawaeni.

Thame apinkathateeeyirini maawaeni.

Iroñaaka omonkaataka kitejiri raantyaawori Row-  
ishate Tajorentsi iina. ¡Pamine sha! Tema  
wetsikaka roori kameethaanikitaki tema  
iñaakiro rirori ayeroni okameethataki.

<sup>8</sup> Okithaatkawo riinomawo kameethari,  
jentamawori, kitamaaperotatsiri; tee  
okipatsineentzi, kiteri. Tema ipashitakawo  
Tajorentsi.

Rowaga riinomawo kameethari roshiyakaawen-  
takae Tajorentsi iñaakae akameethatzi tema  
aakapaeni reentsite rirori anteeeyakironi  
kameethatayitatsirini ikowakaakaeri”.

<sup>9</sup> Roojatzi ikantakina ronampiri Tajorentsi:

—Pojankinatera iroka: “Rooteentsi raye Rowishate Tajorentsi iina. Tema ikaemaeyerini osheki atziri rakiyoteeyerini. Okameethatzirkami maawaeni atziri ikowakimi rakiyoteeyerinimi rootaki raapatziyeeyantyaaririnimi riroripaeni. Omaanta apatziro ikaemeri riraga aapatziyariri riraga ayivorira. Ikimoshirewenteri riroripaeni”.

Roojatzi ikantakina:

—Iroka nokamantakimir, rootaki ikantaperotakinari Tajorentsi. Kyaaryooperotatsiri ini.

<sup>10</sup> Ari notziwerowashitawitakari ronampiri, nopinkathaterimi, omaanta ikantakina:

—Eero pipinkathatana. Tema akimitawaka-gaeyakani: naari, eejatzi eerori, eejatzi maawaeni piyemijantzinkarite kenkithatakotapiintziriri Jesoshi. Aritaki akimitawakagaeyakani anteeeyinirini ikowakagaeyakaerini. Eero pipinkathatana, omaantakya riraga Tajorentsi pipinkathate.

Riraga kenkithatakotziriri Tajorentsi, riroteeyakini kenkithatakotziriri eejatzi Jesoshi.

*Riraga kyaakotariri kawayo kitamaari. Romanatawakagaeyakani janta Arimakirooni*

<sup>11</sup> Roojatzi koñaatziro noñaakiri eejatzi: tema noñaakiro jenokinta inthomaenta, eejatzi noñaakiri kawayo kitamaaperotatsiri. Noñaakiri Jesoshi ikyaakotakari, ii teetziri: Monkaatzirori Okaatzi Ikantziri; eejatzi ii teetziri: Kyaaryooperotatsiri. Ikameethataki: tee rowashironkashitari atziri, tee rowamaashitari. Riyotzi oetarika rantziri, tee ikijashitari.

<sup>12</sup> Roki okimitakawo paamari amoreki,

ramantheetakawo osheki amantheerentsi. Rojataakotaka ipankaki iwaero, omaanta tekatsi yoteroni; apaniroeni riyotziro rirori. <sup>13</sup> Otsikirijakoteetakiri imaathakira iraantsiki; ejatzi iiteetziri: Iyoperotakotakaaneeriri Tajorentsi. <sup>14</sup> Rimpaaeteeyapaakirini osheki joraaro jenokijatzi, ikyaakoeyakarini kawayo, rirotaki kitamaari ejatzi; ikitheeyawoni riinomawo kameethari, okitamaama-wotaperotaki, tee opitsitzi. <sup>15</sup> Ojeeki ipaanteki jewateeyiririni ithatyamento, thoyempitaperotatsiri ipejeeyantyaaririni kaari pinkatheeeyiririni. Ipinkathariwentaperoeyerini, eerowa ikaminthayiri eechonkiini. Riraga wetsikirori awishoowaantsi oowa rawishoowantakawori owaa. Aritaki ikimitakiriri riraga kyaakotakariri kitamaaperotatsiri raatzikaperoeyakirini atziri, riyoteeyantyaarini rirori ikijaperoeyakirini Tajorentsi, riraga Shintsitaperotatsiri. <sup>16</sup> Ojankinataka iithaariki jewateeyiririni, ejatzi iporiki, okantzi: “Irira pinkathariwenteeyiririni maawaeni jewawenantatsiripaeni, anaakoeyiririni maawaeni jeekakaanteeyantatsirini”.

<sup>17</sup> Roojatzi noñaakiri apaani ronampiri Tajorentsi katziyeenchari ooryaaki. Itacheronkawaantetaki ikaemaeyakirini maawaeni tzijopaeni:

—Pipoke, powaeyani. Powaeyaarini iwatha ipaeyemirini Tajorentsi; eenitatsi osheki powaeyaarini. <sup>18</sup> Poyaari iwatha pinkathari, iwatha kapitaanotatsiri, iwatha shirampariperotatsiri, iwatha kawayo ejatzi

riraga kyaakowitariri. Poyaari iwatha maawaeni atziri: pimantaarewo eejatzi amanantawitariri, pinkatharitatsiri eejatzi kaari pinkatharitatsi.

**19-20** Roojatzi noñeeyakirini riraga koweenkatatsiri eejatzi maawaeni riraga pinkatharipaeni kipatsiki, ipiyoteeyakirini ijoraarotepaeni, maawaeni. Eejatzi royaatakiri koweenkatatsiri riraga atziri, kantawitachari: “Nokamantemi tsika ikantari Tajorentsi”. Osheki itajorentsijeempiyawitakan, ramatawiteeyantakaririni kaari aapatziyeeeyaririni Tajorentsi ipinkathataneeri riraga koweenkatatsiri eejatzi roshiyakaawero. Rojataakoeyakan, ipankaki riraga kaari aapatziyariri Jesoshi. Ari ryaatashiteeyawitakarini romanateeyerinimi riraga kyaakotakariri iyawayote eejatzi joraaropaeni rirori. Omaanta raawakiri apite: riraga koweenkatatsiri eejatzi riraga amatawitantatsiri. Rookakiri janta antawoki inkaare, eeniro rañi. Tema rootaki paamariki kaari tsiwakanitatsini. **21** Omaanta paashinipaeni, ipejeeyakirini riraga kyaakotachari, ipejeeyakirini maawaeni, thatzik, thatzik. Ro ipejantakariri ithatyamento ipaantekira. Ari rowaeyakawoni tzijopaeni iwatha, ikemaperotakawo.

## 20

### *Ikenkithatakotziro 1000 ojarentsi*

**1** Roojatzi eekiro niyaatatzti koñaatziro noñaaperotakiro. Tema noñaawakiri rayiitapaaki paashini ronampiri Tajorentsi, ipoñaanaka jenokinta. Roerikiro iyaawiryaaantawori omoo

kipatsi, jatatsiri jantoo. Eejatzi ramapaakiro antawo kareenatha. <sup>2</sup> Raapaakiri riraga maanki, jeekitachari paerani. Rirotaki kamaari riraga iwinkatharite maawaeni paashinipaeni kamaari. Tema iiteetziri Jatanaashi. Ari roojotaperota-paakiri kareenathaki, shirik, shirik; okaataki 1000 ojarentsi roojoryaakotanteeyaririni eejatzi iinja. Tema ojamaniperotaki ramatawitakiri irira atziripaeni. <sup>3</sup> Roojatzi rookakiri omooki, rashitakotakiri, riyawitakotakiri. Tekatsi ikanteeya eejatzi ramatawiteeyeerini atziripaeni, okaataki 1000 ojarentsi. Omaanta roojatzi riyowanee, eero ojamaniperotzi ramatawitantee eejatzi.

<sup>4</sup> Roojatzi noñeeyakirini osheki jeekatsiripaeni iwinkatharimentokipaeni: riyoteeyakini ikantziri Tajorentsi: “Pikantakowenteeyerini maawaeni atziri”. Paerani tee ipinkathateeyirini riraga koweenkatatsiri eejatzi roshiyakaawero. Eejatzi tee rojataakota ipankaki eejatzi rakoki iwaero koweenkatatsiri. Ikenkithatakoeyakirini Jesoshi eejatzi riyotaanteeeyironi iñaani Tajorentsi, rootaki ipejanteetakariri ikentsiki. Iroñaaka ipiriinteyaneerini Tajorentsi, ikaateeyerini Jesokirishito okaataki 1000 ojarentsi ipinkathariwenanteeyeni. <sup>5</sup> Irika itanaawori ipiriintanaa; omaanta tekira ipiriinteyaneeni paashinipaeni. Aririka awijanaki 1000 ojarentsi, ari ipiriinteyaneeni riroripaeni.

<sup>6</sup> Osheki ikimoshireeyanakini riraga jewataperoeyatsirini ipiriinteyaneeni: rowameethaperoteri Tajorentsi. Riyotanaki

eero riyatzi paamariki kaari tsiwakanitatsini, omaanta ipinkathheeyerini Tajorentsi eejatzi Jesokirishito eejatzi rantawaeteniri kimitaka ñaanakowenantatsiri. Tema okaataki 1000 ojarentsi ikaateeyerini ipinkathariteeyanakini.

*Ikaatantyaawori romanatawakaya*

<sup>7</sup> Aririka omonkaatapaakya 1000 ojarentsi, ari rashitaryaakoteetakiri Jatanaashi, roemishitowaeteeri eejatzi. <sup>8</sup> Roojatzi ryaatanaki rirori maawaeni nampitsikipaeni, ithotyaananakiro kipatsi, ramatawiteeyerini maawaeni atziri ipiyoteeyantyaaririni jeekatsiripaeni romanatanteeyaaririni aapatziyeeyaririni Jesoshi. Ikanteetziri riraga oyaateeyiririni Jatanaashi: Kogo, eejatzi Makogo. Ikaateeyanakini osheki kameetha. Okimitaka tee amatziro ayotero tsika okaatzi opane impaneki, eejatzi eero amatziro ayotero tsikarika ikaateeyini riroripaeni. <sup>9</sup> Ikineeyanakini janta opankaeteetziinta, rinkiteeyanakirini maawaeni aapatziyeeyaririni Jesoshi, aritaki itapoteeyapaakawoni Jerojaree: rowaga nampitsi aninteeyakironi. Romanateeyapaakirinimi aapatziyeeyaririni, omaanta omapokanakya opoñaanakya jenokinta antawo paamari, othonkaeyapaerini; otagaeyapaakirini, pomeii. <sup>10</sup> Roojatzi ragaeteri iwinkatharite kamaariipaeni, riraga amatawiteeyiririni atziri, rookanteetyaariri janta antawoki inkaare. Tema paamariki kaari tsiwakanitatsini. Janta ikaateeyerini riraga koweenkatatsiri eejatzi riraga amatawitantsiri, kantawitachari:

“Nokenkithatakotziri Tajorentsi”. Ari osheki ikemaatsiteeyawoni: kitejiriki, tsiteniriki; ikanteetatyeyaaani.

*Iñaakiro janta kitamaawoki jeekamentotsiki*

<sup>11</sup> Roojatzi noñaakiro antawo iwinkatharimento, okitamaamawotaki; eejatzi noñaakiri riraga Tajorentsi riraga jeekantawori. Opeyaperotanaka kipatsi eejatzi jenoki, peyanaka. <sup>12-15</sup> Eejatzi noñaakiri maawaeni piinkaeyawitacharini inkaareki. Ipiriinteyanaani tsitsiyawiteenchari eejatzi maawaeni jateeyatsirini jaawiki. Kyaaryo, noñeeeyakirini: pinkatharitawitacharini eejatzi kaari pinkatharitawitachani, ikatziyimoteeyakawoni iwinkatharimento Tajorentsi. Roojatzi roepithokakiro paajinapaeni osheki Iwaperite rirori. Ojankineeyakani jankinarentsipaeni maawaeni ranteeeyinirini atziripaeni. Aririka rantaneentero eechonkiini kaari kameethatatsi ari omawitya rotyaanteri rirori irira janta paamariki kaari tsiwakanitatsiri eero ikemaatsitaperotawo katsiri. Omaanta riraga antzirori osheki kaari kameethatatsi osheki ikemaatsitaperotyaawo katsiri. Eenitatsi paashini iñaanamento rashì rirori eejatzi, roepithokakiro paajinapaeni ojankinataka iwaeropaeni maawaeni aapatziyariri Jesoshi. Riraga kaari jankinatakotacha rookaeteri janta antawoki paamari: janta rookaeri Tajorentsi maawaeni theenkantatsiri eejatzi maawaeni kamaari. Iiteetziro paamari Inampi Ashironkaaperotachari: riraga kaari ñaayiterini Tajorentsi. Oshekiperò

ikemaatsiperotakawo katsiri janta ikowaki  
ikamae omaanta tee imatziro, eekiro ryaatatz  
ikemaatsitaperotyaawo.

## 21

### *Ikenkithatakotakiro Jerojaree owakirari*

<sup>1</sup> Roojatzi koñaatziro noñaakiri: tema noñaakiro paashini jenoki eejatzi paashini kipatsi, owakirari. Aritaki opeyaperotanaka rowaga itakawori, eejatzi opeyaka inkaare, tekatsikya iroñaaka. <sup>2</sup> Eejatzi noñaakiro rowaga Jerojaree owakirari, rowaga kameethaperotatsiri inampi Tajorentsi; opoñaanaka jenokinta, ayiitapaaki kipatsiki. Osheki owaneenkayitakan, okimitakawo tsinani, rootentsirika aye oemi, owaneenkataka. <sup>3</sup> Nokemakiri jenokijatzi, jeekatsiri okaakini iwinkatharimentoki Tajorentsi. Itacheronkawaantetzi, ikantzi:

—Pamineeyeni: ryaataki Tajorentsi jaawiki ijekimoeyerini atziri. Kijokiro rowaeyerini, isheninkaeyantyaaririni. Eero rookaeyirini. Riroripaeni ipinkathateri apatziro rirori.

<sup>4</sup> Riweshiryaakazaeyarini, eero ishinetziri atziri riragaeyeeyani eejatzi; eero ikamaeyeeni. Eero riraakotaari eejatzi kamaentsirini, eero ishenkataa, eero ikemaatsitaawo oetarikapaeni. Aritaki othonkyaari maawaeni irokapaeni. Tekatsi.

<sup>5</sup> Roojatzi ikantzi Tajorentsi:

—Pamine, nowakiratakagaero maawaeni.

Eejatzi ikantakina:

—Pojankinatero iroka: kyaaryootaki okaatzi nokantakimiri, tee namatawitzimi. Pimatero pameentyaawo.

<sup>6</sup> Eejatzi ikantakina:

—Monkaataka, nomatakiro. Naaka itakaantawori maawaeni, eejatzi naaka weyeeroni maawaeni. Iroñaaka eenitatsirika miritatsini, nopashityaari rireri iñaa owañaantatsiri; eero nokowakotziri: aritaki nopashiteeyaarini maawaeni koetyeemoeyakaririni. <sup>7</sup> Eekirorika ryaatatyyee ranteeyenawoni maawaeni nokowakagaeyiririni, nopaperoeyerini maawaeni koetyeemoeyakaririni. Nottajonkakowentapiinteeyerini, rootaki riyanantanari naaka rashì Pawa Tajorentsi eejatzi neentsitetaperoeyaarini. <sup>8</sup> Omaantakya riraga thaantzi, tema ari intsipaete ipakaanakiro raapatziyari Tajorentsi aririka opomeentsitzimotakyaari. Riroripaeni eejatzi riraga theenkantatsiri, antayitzirorini kaari kameethatayitatsini, owamaantatsiri atziri, mayempitzirori kaari rayi, matsitantatsiri, pinkathatashtayitaworini riwetsikayitzirini atziri iitajorentsitsashitari, eejatzi maawaeni amatawitantatsiri, nookaeyerini antawoki paamari kaari tsiwakanitatsini. Rootaki noshiyakaanantakariri rapiiteeya ikamaeyeeni.

<sup>9</sup> Roojatzi ipokashitakina apaani ronampiri, riraga ikaateeyirini inkaaganki <sup>7</sup> oerikakirori iwajoni yeekitawitachari owaa owashironka-gaeyakiririni atziri. Ikantakina:

—Pipoke, noñaayemiro owakira aatsiri oemi: rootaki iina Rowishate Tajorentsi.

<sup>10</sup> Itentashiretanakina janta antawoperoki otzishi, roñaagapaakinawo Jerojaree: rowaga kameethaperotatsiri nampitsi. Opoñaanaka Tajorentsiki janta jenokinta, ayiitapaaki.

<sup>11</sup> Ishipakiryaakaakiro nampitsi, okimitaka shipakiryaaperotatsiri mapi kimitaka ishiwanki shiyentzi chamaero. <sup>12</sup> Eenitatsi nampitsiki otantotsi inkitzirori, jatatsiri jenoki. Eenitatsi otantotsi <sup>12</sup> omoopaeni okaatzi, ikyaatapiintawo nampitsi; eenitatsi janta <sup>12</sup> ronampiri Tajorentsi shenteeyirorini. Ojankinataka omookipaeni apaani iwaero riraga <sup>12</sup> itomini Ishirayeeri. <sup>13</sup> Okaatzi <sup>3</sup> omoopaeni janta ikinapaenta oorya, okaatzi eejatzi <sup>3</sup> omoopaeni janta itziroryaaneenta oorya, eejatzi ojeeki omerikikipaeni omoopaeni: eenitatsi <sup>3</sup> jakakiroka, eenitatsi <sup>3</sup> jantakironta.

<sup>14</sup> Ojeeki jaawiki antawo mapipaeni kaatatsiri <sup>12</sup>, rowankitantawori oshenkinkapaeni mapi. Ojankinataka antawoki mapipaeni apaani iwaero riraga <sup>12</sup> rotyaantanewopaeni Rowishate Tajorentsi.

<sup>15</sup> Ari roerikakiro ronampiri Tajorentsi imonkaatantawori nampitsi, riwetsikaetziro ooro. Ari imonkaatakiro nampitsi eejatzi otantotsi, eejatzi omoo roori, ikyanteeyapiintarini.

<sup>16</sup> Eenitatsi <sup>4</sup> otantotsi omonkaatawakagaeyakan maawaeni. Eejatzi okimitaka jenoki omonkaatawakaaka. Okaataki 2.200 kiroometero maawaeni. <sup>17</sup> Imonkaatakiro tsika okaatzi otontaperotaki. Tema okaataki 65 meetero. Ari nojankinatakimo ikantakinari riraga ronampiri Tajorentsi.

18 Ro riwetsikantawori otantotsi mapi shipakiryaayiperotatsirini, kimitawori ishiwanki shiyentzi chamaero. Omaanta roori nampitsi, ro riwetsikayitzirini ooro, omaanta okitetakiperotanee maawaeni.

19 Jaga otantotsiki eeniro shipakiryaatsiri rootaki kamaapookitatsiri antawo mapi shawitziinirira nokamantakotakiri inkaaganki. Owaneenkayitakawoni shipakiryaayitatsirini mapi, pinataperotayitacharini: itanakawori eenitatsi kamaapookitatsiri kimitaka ishiwanki shiyentzi chamaero; apitetapaentsiri mapi shipakiryaatsiri rootaki kamaapookitatsiri kimitaka cheetzi; rowaga *tres*-tapaentsiri mapi shipakiryaatsiri kimitaka oteyaki tenteritoki; rowaga *cuatro*-tapaentsiri mapi shipakiryaatsiri kamaapookitatsiri kimitaka chokiyo; 20 rowaga *cinco*-tapaentsiri mapi shipakiryaatsiri rootaki thapatonkeerikitachari kitamaari eejatzi kimitaka maankicheetzi; rowaga *seis*-tapaentsiri mapi shipakiryaatsiri rootaki kimitaka maankicheetzi; rowaga *siete*-tapaentsiri mapi shipakiryaatsiri rootaki kamaapookitatsiri kimitaka shimashiri; rowaga *ocho*-tapaentsiri mapi shipakiryaatsiri kimitaka iithoki kenthori; rowaga *nueve*-tapaentsiri kimitaka paryaantzi irakaanto; rowaga *diez*-tapaentsiri mapi shipakiryaatsiri kimitaka paryaantzi eeriki; rowaga *once*-tapaentsiri mapi shipakiryaatsiri rootaki kamaapookitatsiri kimitaka kenthoryaaniki; rowaga *doce*-tapaentsiri mapi shipakiryaatsiri rootaki kamaapookitatsiri kimitaka tsirapateya. Okaataki

rinashitayitarini mapipaeni 12. <sup>21</sup> Rowaga ashitakontsi janta ikyaapiinantaworikinta otantotsi riwetsikaetayitzironi mapi kitamaakiri. Ro riwetsikaetziri ashitakontsi apaani mapi. Eejatzi maawaeni awotsi janta nampitsiki riwetsikaetziro ooro, riyoshiitashitaka ooro, tekatsi itsipateerori; eejatzi okitamaataperotaki.

<sup>22</sup> Tee noñiyo nampitsiki ipanko Tajorentsi ipinkathateeeyantyaaririni jeekatsiripaeni. Aritaki ithotyaakiro Tajorentsi eejatzi Rowishate nampitsi, aapatziyeeeyakarini jeekatsiripaeni tsikarikapaeni. Tema rirotaki Awinkatharite matayitzirorini maawaeni. <sup>23</sup> Tee ijeeki

oorya roorenantyaawori nampitsi, eejatzi tekatsi kashiri kitamashiteroni: tekatsi ikowaeyantyaaririni. Tema ijeeki Tajorentsi, osheki ishipakiri okitejitantari nampitsi. Eejatzi ikimita Rowishate, roorentakoeyakaeni.

<sup>24</sup> Roojatzi maawaeni atziri ikemijantaperotero okaatzi rametari atziri jaga owakirari Jerojaree, rowaga ikoyiri Tajorentsi. Maawaeni jewawenantatsiri kipatsiki ipokapae jaga ipinkathateri Tajorentsi eejatzi ipashiyitakyaarini oetarikapaeni kameethatatsiri.

<sup>25</sup> Aakapaeni joriyyopaeni ametapiinteyakani ashitapiintziro anampi tsiteniriki, omaanta janta tee rashitapiintziro: tema okantani okitejitzi, tee otsitenitzimaeta. <sup>26</sup> Kyaaryo, ipokaeyakini maawaeni atziripaeni ipinkathateeeyakirini Tajorentsi, ikanteeyini: “Tema ikameethataki Tajorentsi”. Eejatzi ramayitakironi ipashityaariri pinaperotachari, rovaga owaneenkataka. <sup>27</sup> Eero okyaapae janta kaari kiteshiretayitatsirini

oetarikapaeni. Eejatzi eero rareetanta antayitzirorini kaari kameethatayitatsini, tsikarika okantayitarini; eejatzi eero rareetanta amatawitatantsiri. Omaantakya riraga areeteeyachani rirotaki jankinatakoeyacharini iwaeropaeni janta iñaanamentoki rashи Rowishate Tajorentsi. Riroteeyakini jeekatsini Tajorentsiki, ikanteetatyeyaa.

## 22

<sup>1</sup> Roojatzi roñaagakinawo ronampiri Tajorentsi antaworoña eni, jaankanaanikitatsiri, ikanteetziro: iñaa owañaantatsiri. Oshiyakaawentzirori tsika ijeekakaantee akanteetatyeyaa. Opoñaaka iwinkatharimentoki Tajorentsi eejatzi Rowishate, yowaatapaaki, shaaag.  
<sup>2</sup> Okinaatanaki nampitsiki niyanki. Ojeeki othapikipaeni inchatopaeni, owañaantatsiri. Oshiyakaawentzirori tsika ijeekakaantee akanteetatyeyaa. Tema okithokitapiintzi maawaeni kashiri. Rowaga chochoki owañaaperotakaeri. Eejatzi oshi oshiyakawo aawintawontsi etsiyatakoeyiririni maawaeni atziri katsitatsiri rajankaneki. <sup>3</sup> Eero añiro janta nampitsiki kaari iñaaperotziri Tajorentsi kameethatayitatsini; tema janta ijeeki rirori eejatzi Rowishate. Ipinkatheeyerini maawaeni atziri janta, tema riroteeyakini aapatziyeeyaririni Jesoshi. <sup>4</sup> Iñaapooteeyerini maawaeni, eejatzi rojataakoeyakyaawoni ipankaki iwaero, maawaeni. <sup>5</sup> Eero otsitenitee eejatzi, eero akowaeyirini ootamentatsi eejatzi oorya. Rirotaki kitejitakayeroni riraga

Awinkatharite Tajorentsi. Akaateeyerini rirori maawaeni, kimitteyakaeni pinkatharipaeni. Tema akanteetatyeyaaani ajeeki kameetha.

*Ari ithonkapaakiro Jowa rojankinari*

<sup>6</sup> Roojatzi ikantakina riraga ronampiri Tajorentsi:

—Kyaaryootaki iroka noñaagaeyakimirinika, tema pimatziro pameenantyaaworini. Iroñaaka nothonkakiro noñaayemiri okaatzi awijanaki iinja, tema awijanaki intsipaete. Rriotaki riraga Tajorentsi ikanteetatyeyaaani riyotakaakiri riraga kamanantayitzirorini iñaani otyaantakinari niyotaantakimiri eerokapaeni okaatzi awijkeentsini paata. <sup>7</sup> Ikantzi Jesoshi:

—;Paminetya sha! Kaakitakina. Oki-moshiryaaakayeri maawaeni atziri eekiro riyaatatyyee raapatziyawo okaatzi nojankinatakaakiriri Jowa iroka ñaanamentotsikika.

<sup>8</sup> Nowaero naari Jowa. Naaka kemakirori eejatzi ñaakirori maawaeni iroka nojankinatakotakirika. Irira oñaagakinawori ronampiri Tajorentsi. Roñaagantakinawori, notzi-werowashitawitakari, nopinkathatantakariri, <sup>9</sup> omaanta ikantakina:

—Eero pipinkathatana, akimitawaka-gaeyakan: tema aakateeyakini antawae-teeyiniririni Tajorentsi. Naari, eerori, eejatzi piyemijantzinkaritepaeni, riraga kamanantayitzirorini iñaani Tajorentsi, eejatzi maawaeni aapatziyeyaworini iroka pojankinatziri: akimitawakagaeyakan. Eero

pipinkathatana naari, omaantakya riraga  
Tajorentsi pipinkathaperoteri.

<sup>10</sup> Roojatzi eejatzi ikantakina:

—Eero pimaniro iroka pojankinatakiri, rooteentsi omonkaatakyä. <sup>11</sup> Eerotzitarika omonkaata nokantakimirika, ikantyaani rapiitapiintero kaari kameethatatsi ranteeyirini, eekiro ryaatatyyee. Eejatzi ikimityaari riraga kameethatatsiri: eekiro rowaagatyereo rantayitzirini rirori. Riraga aapatziyaperotariri Jesoshi ikanteetatyeyaaani imataperoteniri Tajorentsi maawaeni ikowakaeriri.

<sup>12</sup> Ikantzi Jesoshi:

—Eero ojamanitaperotzi roojatzi nopolanteyari. ¡Kaakital! Aririka nareeteeyapaakimini, tema nopolinateeyapaerini maawaeni anteeyakinaworini nokowakaeriri. <sup>13</sup> Naaka itakaantawori maawaeni, eejatzi naaka weyeeroni maawaeni. Nitaperotakawoni nojeekini, eejatzi iroñaaka nokanteetatyeyaaani nojeeki. <sup>14</sup> Noemoshirenkaeyerini maawaeni aapatziyariri Jesoshi. Noshiyakaawentemiri eerokapaeni. Tema kimitawitaka pikiwaeyironi piithaaripaeni pikameethatantari. Tema iroñaaka noshinetemi powaeyaawoni okithoki inchato owañaantatsiri, eejatzi noshineteeyemini pijeekaeyeni nonampiki: pikyagaeyapaeroni omoo ikyaapiinteyantarini. <sup>15</sup> Omaanta janta nampsitsiki tee ishineteetziri ijeeki theenkantatsiri, matsitantatsiri, mayempitzirorini kaari rayi, owamaeriri atziri, pinkathatzirori riwetsikashitayitarini atziri, kowatsiri ramatawitya rirojatzi, amatawiteeyiririni

paashinipaeni, maawaeni. Eero rareeteeyawoni rioripaeni nonampiki. ¡Eerowa! <sup>16</sup> Naaka Jesoshi. Notyaantakimiri nonampiri, ikamantakimiro noñaani powagaeyantyaanaririni maawaeni aapatziyeyanarini. Naaka wetsikiriri Iraviirini, eejatzi naaka icharineeteni. Noshiyakari kamori okitejitzimataneerika.

<sup>17</sup> Ishire Tajorentsi eejatzi roori iinathori Rowishate Tajorentsi, okanteeyirini: “Thame paapatziyari Nowinkatharite”. Thame maawaeni kemaeyirorini, pikimiteeyaawoni, pikanteeyeni: “Thame paapatziyari Nowinkatharite”. Eejatzi eerori, tsikarika pijeekaeyini: noshiyakaawentemiro. Aririka pikemakiro pimiri, tameentyaari Nowinkatharite. Ninkarika kowaentsini rire, tameenteeyarini: tema ipakimi iñaa owañaantatsiri, tekatsi ikowakoeyemini. <sup>18</sup> Eeniroka nokamanteeyeririni maawaeni ñaanateroni iroka jankinarentsika. Monkaataka: ari okaatzi. Tekatsikya pojankinatee eejatzi iroka ñaanamentotsika. Aririka pojankinawae-tashitakyaawo oetarikapaeni, piyotaashityaaririmi inashitachari, aritaki rowashironkaaperotemi Tajorentsi: rowashironkaaperotemi okimita rowashironkaaperoeyakirini maawaeni atziri Iwaperitekika. <sup>19</sup> Eejatzi okimitaka, kyaaryoowa pipeyeerokari jankinarentsika. Aririka pipeyeero oetarikapaeni, eero ishineteemi Tajorentsi poyaawo okithoki inchato owañaantatsiri; eejatzi eero piñiiro inampi Tajorentsi, iroka okenkithatakotzirika. <sup>20</sup> Jesoshi riraga iyotaakinawori iroka, ikantzi:

—Kyaaryo, eero ojamanitzi nopyanteeyaari.

Nokantzi naaka:

—Aritaki okantyaari. Pipokae Nowinkatharite  
Jesoshi. <sup>21</sup> Nokowaki Awinkatharite  
Jesoshi ineshironkaperoeyemini maawaeni  
aapatziyariri. Aritaki ikantapiintyaani.

Naaka jankinatzirori:

Jowa

**Iwaperite tajorentsi ikenkithatakoetziri  
awinkatharite Jesokirishito: owakirari  
inimotakiri tajorentsi**

**New Testament in Ashéninka Pajonal (PE:cjo:Ashéninka  
Pajonal)**

copyright © 2008 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Ashéninka Pajonal

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Ashéninka Pajonal [cjo], Peru

**Copyright Information**

© 2008, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

**The New Testament**

in Ashéninka Pajonal

**© 2008, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.**

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

**lxxxviii**

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-21

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files  
dated 29 Jan 2022

97defb47-361b-545a-898b-173aeaa61806